



തിരുവിതാംകൂട് സക്കാർ ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY EVERY TUESDAY.

ഉത്തരവ് പ്രകാരം ചൊവ്വതീയം പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നു.

VOL. XLVI.) TRIVANDRUM, TUESDAY, July 21, 1908. No. 22.
Karkadagum 6, 1088.

ചാലും രാ. തിരുവനന്തപുരം. ൧൯൦൮ ജൂലൈ ൨൧. ൨൦൮൭ നമ്പർ ൨൨.

CONTENTS.

PART I.	Page	ഒന്നാം ഭാഗം	പേജ്
Appointment	1014	നിയമം	൧൦൧൪
Extension of leave	ib	അവധി കൂട്ടിക്കൊടുക്കുവാൻ	"
Leave of absence	ib	അവധി കൊടുക്കുവാൻ	"
Resumption of charge	ib	വിട്ടുവീട്ടൽ ചുമ്പി എടുക്കുവാൻ	"
Notification regarding investiture of powers	ib	അധികാരം കൊടുക്കുവാൻ	"
Declarations regarding the acquisition of land by Government	1016	സർക്കാർ സ്വത്തുവസ്തുക്കൾക്ക് നിയമം	൧൦൧൬
Government Proceedings	1017	സർക്കാർ പ്രവർത്തനങ്ങൾ	൧൦൧൭
Notice regarding the revised boundary of Suchandrain town	1016	പ്രവിശ്വം പട്ടണത്തിന്റെ പുതിയ അതിർത്തി	൧൦൧൭
plague Notifications	1037	വിഷബാധ പ്രതിരോധനം	൧൦൩൭
Notice regarding a disbanded Settlement subordinate	1010	പ്രവിശ്വം പട്ടണത്തിന്റെ പുതിയ അതിർത്തി	൧൦൧൭
Notice regarding the recognition of High Schools	1011	ഉയർന്ന സ്കൂളുകൾക്ക് അംഗീകാരം	൧൦൧൮
Notification amending the revised Rules for the grazing of foreign cattle	ib	പ്രവിശ്വം പട്ടണത്തിന്റെ പുതിയ അതിർത്തി	൧൦൧൭
Notice regarding the supply of articles to the School of Arts	1012	കലാ പഠനത്തിന് വസ്തുക്കൾ	൧൦൧൮
Aural notice	1013	ശബ്ദം വഴി അറിയിപ്പ്	൧൦൧൯
Notice regarding the dismissal of a public servant	ib	സർക്കാർ ഉദ്യോഗസ്ഥനെ നിയമം	൧൦൧൯
Revised notification regarding the sale of Court Fire stamps	ib	നിയമം പ്രകാരം കോടതിയുടെ അച്ചടക്കം	൧൦൧൯
Corrections to the Rules regarding the manufacture and custody of stamps	ib	അച്ചടക്കം വെക്കുവാൻ	൧൦൧൯

	Page.		Page.
Notice regarding license for the sale of General and Court Fee stamps.	1044	മുഖ്യമന്ത്രിയുടെ ഉദ്യോഗസ്ഥരുടെ പട്ടിക	1045
PART II.		നിയമസഭയിലെ	
Notices from the Kottayam Division Cutcherry	813 & 818	കോടതിയിലെ	813 & 818
Notice from the Shertullay Taluk Cutcherry	815	കോടതിയിലെ	815
Notice of auction sale of contract for the supply of charcoal for the Mint	816	കോടതിയിലെ	816
Notice of escheat properties	816	കോടതിയിലെ	816
Notices inviting candidates for vacant posts of Santhi	817	കോടതിയിലെ	817
Notice regarding compensation to owners of land acquired for Government use	817	കോടതിയിലെ	817
Notice of auction sale of certain articles	818	കോടതിയിലെ	818
Notice from the Superintendent, Central Jail	819	കോടതിയിലെ	819
Notices of unclaimed properties.	820 & 821	കോടതിയിലെ	820 & 821
Notice regarding the Medical School for women at Quilon	821	കോടതിയിലെ	821
Notice of auction sale of contract for the supply of articles for the Nilvachilam	823	കോടതിയിലെ	823
Civil and Criminal Circulars	829	കോടതിയിലെ	829
Notices regarding the destruction of useless records	831	കോടതിയിലെ	831
Private advertisement	835	കോടതിയിലെ	835
Report of the Select Committee on the Treasure Trove Bill.		കോടതിയിലെ	
Educational Department.		കോടതിയിലെ	
Forest Department.		കോടതിയിലെ	
Excise Department.		കോടതിയിലെ	
Police Department.		കോടതിയിലെ	
Settlement Department.		കോടതിയിലെ	
Registration Department.		കോടതിയിലെ	
Military Department.		കോടതിയിലെ	
Public Works Department.		കോടതിയിലെ	
Town Improvement Committee.		കോടതിയിലെ	
Tyrry and Observatory Reports.		കോടതിയിലെ	
Calendar and Price List.		കോടതിയിലെ	
Season Report.		കോടതിയിലെ	
Notice regarding the timely despatch of mail for insertion in the Gazette.		കോടതിയിലെ	
Notice regarding communications for Government Gazette.		കോടതിയിലെ	
List of Holidays.		കോടതിയിലെ	

**Proceedings of the Government of His Highness
the Maha Raja of Travancore.**

Read again :—

The P. W. D. Code, Chapter III, defining the powers of the Chief Engineer.

ORDER THEREON, No. P. W. 5407, DATED, TRIVANDRUM, 10TH JULY 1908.

The following revised rules defining the powers of the Chief Engineer have been sanctioned by His Highness the Maha Raja with effect from 1st Chingom 1034.

I. ESTABLISHMENT.

1. It shall be competent to the Chief Engineer to make any appointment, on the sanctioned establishment of the P. W. D., whether permanent or temporary, the pay or the maximum pay of which does not exceed Rs. (50) fifty per mensem. The Chief Engineer may also make appointments, on pay not exceeding Rs. (50) fifty, on the works' establishment (appointments, the pay of which is charged to works). In making appointments, it shall be the duty of the Chief Engineer to comply with the orders issued from time to time by Government, laying down the qualifications for such appointments. The Chief Engineer shall also be competent to grant to subordinates, whom he is competent to appoint, the periodical increments of pay earned by them according to the sanctioned scale.

2. It shall be competent to the Chief Engineer to dismiss, degrade, suspend, discharge or accept the resignation of, any officer whom he is competent to appoint. Before the Chief Engineer dismisses, degrades, suspends or discharges an officer, he shall take the written explanation of such officer, it being, however, competent to the Chief Engineer to suspend an officer, pending the submission, by the latter, of his explanation. The final order passed by the Chief Engineer, dismissing, degrading, suspending or discharging an officer, shall state, firstly, the charges against such officer, secondly, the evidence in support of such charges, thirdly, the findings on each charge and fourthly, the previous punishments, if any, imposed on the officer; and the latter shall be furnished, by the Chief Engineer, with a copy of the order imposing the punishment. It shall be competent to an officer so punished to submit an appeal to Government, provided that the appeal is preferred within thirty days after the receipt, by him, of the copy of the order appealed against. It shall be further competent to the Chief Engineer to fine all officers, other than Executive and Assistant Engineers, provided however that the aggregate of fines imposed in any month on an officer shall not exceed a quarter of a month's salary of that officer. No appeal shall lie against an order of fine passed by the Chief Engineer.

3. It shall be competent to the Chief Engineer to grant (a) any kind of leave to any officer whom he is competent to appoint, (b) privilege leave to all officers other than Executive and Assistant Engineers, and (c) casual leave and special casual leave to all officers.

4. All questions regarding pay, eligibility for leave and allowances, shall be disposed of in accordance with the Civil Service Regulations, except in regard to officers who are under special covenants or who have elected to remain under the old leave rules, in whose cases those covenants or rules shall be followed. It is the duty of the Central Account and Audit Office to see that the Chief Engineer acts in accordance with the Regulations, covenants and rules. When the Chief Engineer has any doubt as to the application of the Regulations, covenants or rules, he shall refer the matter to the Financial Secretary to Government and comply with the instructions issued by that officer.

5. It shall be competent to the Chief Engineer to transfer all officers except Executive Engineers and Assistant Engineers.

(II) WORKS.

(i) *Original works.*

6. It shall be competent to the Chief Engineer to sanction any original work the estimated cost of which does not exceed Rs. (200) two hundred and for which there is budget provision. All original works for which there is no budget provision or the estimated cost of which exceeds Rs. (200) two hundred, shall require the sanction of Government.

7. It shall be competent to the Chief Engineer to sanction such alterations as he may find necessary in the constructive details of original works during their execution, provided that no increase of charge to the amount of more than 10 per cent above the estimate, is caused by such alterations.

8. It shall be competent to the Chief Engineer to sanction the commencement of any urgent original work, to any reasonable and necessary amount, in case of imminent danger, the fact being forthwith reported to Government and the necessary steps being taken to obtain the sanction of Government to the estimate when there is no budget provision for the work or when the estimated cost exceeds the limit of Rs. (200) two hundred.

9. It shall be competent to the Chief Engineer to suspend the commencement or progress of any original work pending the orders of Government.

(ii) *Special repairs and improvements.*

10. It shall be competent to the Chief Engineer to sanction estimates for special repairs and improvements to existing buildings, communications, irrigation and other works in his charge, up to a limit of Rs. (1,000) one thousand, provided that funds for the same are available in the sanctioned budget. All special repairs and improvements for which there is no budget provision or whose estimated cost is likely to exceed Rs. (1,000) one thousand, shall require the sanction of Government.

11. It shall also be competent to the Chief Engineer to sanction the commencement of any special repair or improvement, to any reasonable and necessary amount, in case of imminent danger, reporting the fact forthwith to Government in respect of any work for which there is no budget provision or which is likely to cost more than Rs. (1,000) one thousand and taking the necessary steps for obtaining sanction later on to the estimate.

12. It shall be further competent to the Chief Engineer to suspend the commencement or progress of any special repair or improvement pending the orders of Government.

(iii) *Repairs or annual maintenance.*

13. It shall be competent to the Chief Engineer to sanction all estimates for maintenance or annual repairs to existing buildings, communications, irrigation or other works, in his charge, irrespective of the amounts of such estimates, provided (a) that such estimates are for the actual requirements of the year, (b) that funds therefor are provided in the sanctioned budget and (c) that the amounts allotted for the purpose are not exceeded.

14. When any building, communication, irrigation or other work is brought for the first time under maintenance, the maintenance grant for it shall be fixed with the previous sanction of Government.

(iv) *Irrigation works.*

15. The Chief Engineer shall comply with the provisions of the Irrigation Regulation (III of 1072) in all cases of irrigation works, whether original works, special repairs, improvement or maintenance.

III. CONTRACTS.

16. It shall be competent to the Chief Engineer to accept tenders for contracts and to enter into contracts for sanctioned works up to a limit of Rs. (10,000) ten thousand in each case.

IV. TOOLS AND PLANT.

17. The Chief Engineer shall be competent

- (1) to sanction the purchase or repair of tools and plant (except live stock) to the extent of Rs. (200) two hundred for each estimate, provided that there is budget provision for the same,
- (2) to issue orders for the disposal of all unserviceable or surplus stores of the book value of Rs. (200) two hundred, and
- (3) to sanction the purchase or repair of office furniture, when the outlay involved does not exceed Rs. (200) two hundred.

In all other cases of purchase or repair of tools and plant, disposal of unserviceable or surplus stores and purchase or repair of office furniture, the sanction of Government shall be required.

V. STOCK.

18. It shall be competent to the Chief Engineer

- (1) to sanction estimates for the purchase or repair of stock articles up to a limit of Rs. (200) two hundred, provided that there is budget provision for the same, and
- (2) to issue orders for the disposal of all unserviceable or surplus stock of the book value of Rs. (200) two hundred.

In all other cases of purchase or repair of stock and disposal of unserviceable or surplus stock, the sanction of Government shall be required.

VI. WRITING OFF.

19. The sanction of Government shall be required when, from deficiency, depreciation or other cause, the value of tools and plant or of stock has to be written off.

VII. CONTINGENCES.

20. The Chief Engineer shall be competent to sanction contingent expenditure, subject to the audit of the Central Account and Audit Office, and subject to a maximum of Rs. (1,200) one thousand and two hundred for the whole year for each P. W. division, and of Rs. (3,500) two thousand and five hundred per annum for his own office.

VIII. BUDGET GRANTS.

21. The Chief Engineer may transfer the budget grants placed at his disposal, to such new works and repairs as he is competent to sanction, within the same service and departmental head.

IX. ADVANCES.

22. The Chief Engineer shall be competent

- (1) to grant an advance of pay up to a limit of one month's salary to any officer (other than an Executive or Assistant Engineer) under orders of transfer, after satisfying himself as to the necessity for such advance,
- (2) to sanction, under very exceptional circumstances, advances to contractors, taking the necessary precaution for securing Government against loss, provided that the advance outstanding against any contractor shall not exceed Rs. (500) five hundred, and
- (3) to sanction petty advances to labourers.

X. FRAMING AND MODIFYING RULES.

23. The Chief Engineer shall suggest to Government, from time to time, such new rules or modifications of existing rules, as may appear to him expedient.

XI. MONTHLY AND OTHER RETURNS.

24. The Chief Engineer shall submit to Government, within the 15th of each month, a statement showing the

- (a) appointments made,
- (b) punishments inflicted,
- (c) leave granted,
- (d) transfers ordered,
- (e) estimates sanctioned,
- (f) contracts given, and
- (g) advances made.

by him in the preceding month, in the respective forms appended.

25. The Chief Engineer shall arrange for a return showing the tools and plant and stock articles purchased or disposed of, being furnished half yearly by each of the Divisional Officers direct to the Central Account and Audit Office. He shall also arrange for a statement of furniture purchased or ordered to be repaired being submitted annually by each of the Divisional Officers direct to the Central Account and Audit Office. The Chief Engineer shall further furnish to the Central Account and Audit Office annually, a statement of the articles of furniture purchased or repaired for the use of his own office.

(By order)

A. J. VIEYRA.

Chief Secretary to Government.

Copy to the Chief Engineer.

Financial Secretary.

FORM A.

Return of appointments for the month of..... 108

[illegible]

FORM B.

Return of punishments inflicted during.....108

Name.	Designation.	Pay.	Nature of offence.	Nature of punishment inflicted.	Previous punishments, if any.	Date of giving the order of punishment to the person punished.	Remarks.

FORM C.

Return of leave granted during.....108

Name of officer.	Designation.	Pay.	Nature and extent of leave granted.	Previous leave taken during service.	Article of C. S. R. under which leave is granted.	Date of commencement of leave.	Amount of leave allowance.	Remarks.

FORM D.

Return of transfers effected during.....108

Name of officer transferred.	The post held before transfer.	Pay.	The post to which transferred.	Pay.	Qualification.	Service.	Reasons for the transfer.

FORM E.

Return of estimates sanctioned by the Chief Engineer during.....

Description of work.	Amount of estimate.	The date of sanction.	The item in the budget from which the expenditure is to be met.	Remarks.

FORM F.

Return of contracts entered into during.....108

Description and situation of work.	Approximate amount of contract.	Name of contractor.	No. and date of sanction of estimate.	Remarks.

FORM G.

Return of advances made during.....108

Name of person.	The amount of advance made.	The purpose for which the advance is made.	The number of instalments in which the advance will be recovered.	The period within which the advance will be recovered.	Remarks.

Proceedings of the Government of His Highness the Maha Raja of Travancore

Read again:—

(i) The Agricultural Loans Regulation (IV of 1906) and the Rules dated 4-9-1901, passed under Section 13 of the Regulation.

(ii) Representation made at the Sri Mahara Poyman Assembly held in October 1905, by the members for the Shorinjalai taluk and the Dewan's reply thereto.

(iii) Representation made at the Assembly held in January 1907 by the members for the Shorinjalai taluk and the Dewan's reply thereto.

(iv) Representation made at the last meeting of the Assembly by the member for the Padmanapuram taluk and the Dewan's reply thereto.

Read also:—

(v) Circular No. 374/L. R., dated 25-3-1908, to all the Prishkars and to the Superintendent and District Magistrate, Cardamom Hills.

(vi) Letter No. 397, dated 3-4-1908, from the Superintendent and District Magistrate, Cardamom Hills.

(vii) Letter Brl. on G No 567/L. R., dated 6-4-1908, from the Dewan Prishkar, Padmanapuram.

(viii) Letter Brl. on C. H. No. 1105, dated 8-4-1908, from the Deputy Prishkar, Tiruvandrum.

(ix) Letter No. 446/L. R., dated 21-4-1908, from the Dewan Prishkar, Qallom.

(x) Letter Brl. on G No 2375/L. R., dated 2-5-1908, from the Dewan Prishkar, Kollam.

The question of reducing the rate of interest now charged on agricultural loans and otherwise relaxing the rules for the grant of loans under the Regulation has been brought to the notice of Government at successive sessions of the Popular Assembly.

2. In reply to the representations made at the last session, the Dewan said as follows:—

"The Agricultural Loans Regulation, which was passed about 16 years ago, provided for loans to ryots at very cheap interest, i. e., 4 per cent per annum. The Regulation however appears to have been so far practically inoperative. Government will now require why the facilities offered have not been availed of."

3. Accordingly in March last, the opinions of the Division Prishkars and of the Superintendent and District Magistrate of the Cardamom Hills were invited as to why the Regulation was practically inoperative and how it might be amended so as to make it really useful in the agricultural classes. Their replies have been received and are read above.

4. The Superintendent and District Magistrate, Cardamom Hills, reports that the Agricultural Loans Regulation hardly applies to his district, that the Cardamom ryots do not require any advances and that the cereal cultivators are chiefly men of no means except in Anjilam taluk, he says, he would endeavour to make the Regulation operative.

5. The Dewan Prishkar, Qallom, thinks that, in the present agricultural condition of the country, the Regulation is not of much practical value and is therefore not necessary.

6. The main causes which have, in the opinion of the Prishkars generally, tended to make the Regulation inoperative are said to be the following:—

- (1) the narrow scope of the Regulation, which applies only to wet lands and not to garden or dry lands;
- (2) the elaborate and cumbrous enquiries necessary to ascertain the title of the applicants to the properties offered as securities;
- (3) the delay in the grant of loans;
- (4) the rigidity with which the value of the security offered by ryots is fixed by Governmental Officers; and
- (5) the want of necessary funds for granting loans.

7. Various remedies have been suggested by the Prishkars and Government have carefully considered them.

ORDER THEREON NO. 7875, DATED, TRIVANDRUM, 6TH JULY 1908.

The first remedy suggested is to amend the existing Regulation so as to make it applicable to garden and dry as well as wet lands. Government agree with the Prishkars in the view that the Regulation requires modification in this respect. The necessary action will be taken in the Legislative Section.

2. With regard to the procedure for the grant of loans, Government do not consider that the procedure prescribed by the Rules is needlessly elaborate or cumbrous. Para 2 of the Rules lays down that "careful enquiries must be made regarding the rights of the parties in the land to be improved and the land offered as

security, to make sure that the person offering his land as security is the rightful owner and that the land is free from encumbrances." These precautions are obviously quite necessary.

3. As regards the delay in the disposal of applications for loans, Government are of opinion that it can be minimised if due attention is paid to the work by the Revenue Officers concerned. The Peishkars should see that the enquiries contemplated by the Rules are conducted promptly and that all applications for loans are disposed of without undue delay.

4. The next modification suggested is that the full market value of the land offered as security should be accepted without any deduction, that, besides land and Government promissory notes, Government savings bank deposits should be accepted as security and that a certificate from the Proverthikar as to the nature of the rights of the applicant in the property tendered as security, counter-signed by the Tahsildar and accompanied by an encumbrance certificate from a Sub-Registrar, should be final. Rule 23 lays down that "The value of the security offered shall exceed by at least one-fourth the amount of the loan granted." Government do not consider this 25 per cent. margin of safety excessive and resolve to retain it. Government do not think it necessary to advance agricultural loans on the security of savings bank deposits as these deposits can be withdrawn easily at any time. Nor are Government prepared to accept certificates from the Proverthikars as necessarily final in the matter of title. Rules 12 and 23 will stand as they are.

5. As regards funds, the necessary provision will hereafter be regularly made in the annual budgets for the grant of loans to agriculturists and Government hope that the Land Revenue Officers will see that applications for loans are freely entertained and quickly disposed of, consistently of course with the Rules laid down for their guidance.

(By order)

A. J. VIEYRA,

Chief Secretary to Government.

To

All Division, Peishkars and the Superintendent and District Magistrate,
Cardamom Hills.

The Financial Secretary.

Copy to the Legislative Section.

തിരുവിതാംകൂർ ഗവർണ്ണർ ജെ. എസ്. പ്രൊസിയർ ഡി.എസ്.

[illegible][illegible]

(ന) ശേഷം ജനറലായിരുന്ന കൂടിയ ശ്രീ. പ്രജാസഭാ യോഗത്തിൽ പങ്കെടുത്ത ലക്ഷ്മിബെ മെമ്പർമാർ രേഖാബാധിച്ചിട്ടു സംഗതികളും അതിന്നു വിധിമാർ പറഞ്ഞു മറുപടിയും.

(൪) കഴിഞ്ഞ പ്രശ്നസഭാ യോഗത്തിൽ പത്തനംപുറം താലൂക്കിലെ ട്രൈബൽ വോൾഡ്സ് സാംഗ്രഹീകരണ അതിർത്തിയിലെ ഭൂമിയിൽ പൊതുവായുള്ള വിവിധ സംവിധാനങ്ങൾ നടപ്പിലാക്കാൻ പരാജയപ്പെട്ടതും,

വീണ്ടും പാമ്പിടം.

(3) എല്ലാ പേപ്പർമാർക്കും കൈമാല സൂപ്പർഇൻറെൻഡൻസും, ഫ്ലാഷ് മാച്ച് ഉൾക്കൊള്ളുന്ന കറുപ്പു/ L. R. സംബന്ധ സർട്ടിഫിക്കറ്റും,

(ஈ) அலுவல சூப்பர்ஜென்டென்ஸின் அங்கீகரிக்கப்பட்ட உறுப்பினர் அல்லாதவர்கள்.

(9) പത്തനംതിട്ടയിലെ തിരുവല്ല ഗ്രാമപഞ്ചായത്ത് മുൻ പ്രസിഡന്റ് ആയിരുന്ന Ref. on c.
No. സി.എസ്. 100/87 ലെ ഉത്തരവ്.

(b) തിരുവനന്തപുരം ഡെപ്യൂട്ടി കോർട്ടിൽ ൧൯൭൭ ഏപ്രിൽ ൧൯-ൽ Ref.
on C. H. No. ൧൧൫൨ ചെട്ടയ,

(ന) , കോലം : ഉപവാസ പേഷ്ടാരുടെ ചാർജ്ജ് ഏപ്രിൽ ൨൧-നായിലെ അന്ത്യ/L. R. നം. ബർ ലെട്ടർ.

(அ) கோதுமை, சிவபாற் பேட்டைகளாக அங்கு வந்திருப்பதில் Ref. on. c. No. 200/11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839.

പ്രതിപദം.

சூழிவாய்க்குலம் என ஐயோம் ஆமென பரிசேய்களின் கருத்து, ஸ்ரீ
 ஸ்ரீமதேவஞ்சுரம் என வாய் கொழுகின்ற ந. சுவாமிநாதன் அவர்கள் கருத்து
 என்ன மரபு வாய்க்குலம் கருத்து, அவையின் வாய்க்குலம் கருத்து (புதுமொழி
 மொழி) ஆகியவை பரிசேய்களின் கருத்து, அவையின் வாய்க்குலம் கருத்து.

൨. കിഴക്കൻ യോഗത്തിൽ രേഖപ്പെടുത്തിയ മറ്റേകി കത്തയിലിവിടെ നാൾ പഴയന്നു.
(പ്രകാരം പഠിപ്പിക്കുക):—

[illegible]

௩. அலாஸ்காவுக்கும், ஸ்கொட்லாந்துக்கும் வரையறுக்கப்பட்டிருக்கின்ற எல்லைக் கட்டுவதற்கான, அல்லது கட்டுவதற்கான முயற்சியைத் தடுத்திருக்கின்றதா? அல்லது அப்படிப்பட்ட முயற்சியைத் தடுத்திருக்கின்றதா? அல்லது அப்படிப்பட்ட முயற்சியைத் தடுத்திருக்கின்றதா? அல்லது அப்படிப்பட்ட முயற்சியைத் தடுத்திருக்கின்றதா?

4. கிழிவாய்வு ஒழுங்குகள் களம் பயிற்சிக்குரிய நபர்களுக்குரிய அளவுகோல்கள் உட்படி உடனடி நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். மேலும், களம் பயிற்சிக்குரிய நபர்களுக்குரிய அளவுகோல்கள் உட்படி உடனடி நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். மேலும், களம் பயிற்சிக்குரிய நபர்களுக்குரிய அளவுகோல்கள் உட்படி உடனடி நடவடிக்கை எடுக்கப்படும்.

[illegible]

ന. ആ രെഗുലേഷൻ ആരം ഉപയോഗപ്പെടുത്താതിരിക്കുന്നതിന്നുള്ള പ്രധാന കാരണങ്ങൾ പൊതുവെ ചേർച്ചാമന്ദത്തെ അഭിപ്രായത്തിൽ താഴെപ്പറയുന്നവ ആകുന്നു:-

(a) രെഗുലേഷൻ (വയലുകൾ) നിലങ്ങൾക്കു മന്ദമല്ലാത്ത ഹർവ്വകൾക്കു സംബന്ധിക്കുന്നില്ല; യുവാർ അതിന്റെ വ്യാപ്തിക്കു ധാര്യം വക ഇല്ല.

(b) ജന്തുക്കളായി കൊടുക്കുന്ന വസ്തുക്കളിനാൽ അപേക്ഷകർക്കുള്ള ഉടമസ്ഥാവകാശങ്ങൾക്കു തടസ്സപ്പെടുന്നതിന്നു അനുകൂലമുള്ള വിചാരണകൾ വളരെ ശ്രമവും വിഷമവും ഉണ്ടാകയാകുന്നു.

(c) വായ്പ കൊടുക്കുന്നതിൽ വളരെ താമസം നേരിടുന്നു.

(d) കൃഷിക്കർ കൊടുക്കുന്ന ജന്തു വസ്തുക്കൾക്കു വിചിത്ര നിർണ്ണയിക്കുന്നതിൽ സർക്കാർ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ കാഠിന്യം.

(e) വായ്പ കൊടുക്കുന്നതിന്നു അവശ്യമുള്ള ഫ്ഫീസ് ഇല്ലായ്മ.

9. ചേർച്ചാമന്ദം പല വിചാരണാപായങ്ങളും അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടു്. ഗവർണ്മെന്റു് അവയെ ശ്രദ്ധാപൂർവ്വം പരിശോധിക്കയും ചെയ്യും.

അതിനാൽ ചെയ്യു ഉത്തരവ്. നംബർ ൭൮൭൫.

നിരവധനത്വം പൂർവ്വ പ്രതിപേദനം

അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുള്ള നന്നമത്തെ നിവാരണാപായം, ഇപ്പോഴത്തെ രെഗുലേഷനെ ഹർവ്വകൾക്കും, വയലുകൾക്കും സംബന്ധിക്കുന്ന വിധത്തിൽ ഭേദപ്പെടുത്തണം എന്നു ആകുന്നു. ഈ വിധത്തിൽ രെഗുലേഷനെ ഭേദപ്പെടുത്തേണ്ടതു് അവശ്യമാണെന്നുള്ള ചേർച്ചാമന്ദത്തെ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ഗവർണ്മെന്റു് യോജിക്കുന്നു. ചെങ്കിസ്സെസ് സെക്ഷൻ സീൻ ഇതിന്നു ഭേദം നടപടികൾ ചെയ്യുന്നതാകുന്നു.

൨. വായ്പ കൊടുക്കുന്നതിന്നുള്ള നടപടികളുടെ സംഗതിയിൽ, ചട്ടങ്ങളിൽ പറഞ്ഞിട്ടുള്ള ആ നടപടികൾ അനുവശ്യമായ വിധത്തിൽ ശ്രമവും വിഷമമായും ഉള്ളവയാണെന്നു ഗവർണ്മെന്റു് വിചാരിക്കുന്നില്ല. ചട്ടങ്ങളുടെ ചേർച്ചകളിൽ തന്നെ ശ്രദ്ധയോടെ ആലോചിച്ചു കൊണ്ടു് അതിന്റെ ഭേദം ഉള്ള ഉടമസ്ഥർ ഉണ്ടെന്നും, ആ ഭൂമി കടിക്കു വെച്ചുതന്നെ ഇല്ലെന്നും, നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളതിന്നു വേണ്ടി ആ ജന്തുക്കളായി കൊടുക്കുന്ന ഭൂമിയിലും പരിശോധിക്കപ്പെടേണ്ട ഭൂമിയിലും കടക്കുകൾക്കുള്ള അവകാശങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചു സൂക്ഷ്മമായ അന്വേഷണങ്ങൾ നടത്തേണ്ടതാകുന്നു എന്നു നിബന്ധന ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ഈ മൂന്ന് കാര്യങ്ങൾ അനുവശ്യം ആണെന്നുള്ളതു് സ്പഷ്ടം ആകുന്നു.

൩. വായ്പക്കുള്ള അപേക്ഷകളെ പരിശോധിക്കുന്നതിൽ താമസം നേരിടുന്നു എന്നുള്ള സംഗതിയിൽ, ആ സംബന്ധിച്ച വെസ്റ്റ് ഇന്ത്യാഗവണ്മെൻ്റ് ജോലിയിൽ ശ്രദ്ധയോടെ ശ്രദ്ധ വെക്കുന്നപക്ഷം ആ കാരണം കഴിയുന്ന ഗവർണ്മെന്റു് അഭിപ്രായപ്പെടുന്നു. ചട്ടങ്ങളിൽ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള വിചാരണകൾ ഉടൻതന്നെ നടത്തുന്നതിന്നു, വായ്പകൾക്കുള്ള ചിലവു അപേക്ഷകളേയും അനുവശ്യമായ താമസംകൂടാതെ പരിശോധിക്കുന്നതിന്നു ചേർച്ചാമന്ദം ശ്രദ്ധിക്കേണ്ടതാകുന്നു.

൪. അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ചിന്നത്തെ ഭേദഗതി, ജന്തു കൊടുക്കുന്ന വസ്തുവിന്റെ പൂർണ്ണമായ ശുദ്ധവിലയെ കട്ട കുറയ്ക്കുന്ന സാധിക്കണം എന്നും, വസ്തുവും ഗവർണ്മെന്റു് ചേർന്നോടുകൂടി ഉടൻതന്നെ ഗവർണ്മെന്റു് സേവിന്റെ ബോർഡിന്റു് സിറ്റിസാക്ഷികളേയും ജന്തുക്കളായി സാക്ഷിക്കണം എന്നും, ജന്തു കൊടുക്കുന്ന വസ്തുവിൽ അപേക്ഷകർക്കുള്ള അവകാശങ്ങളുടെ സാധാരണത്തെയും ചാവുതുകയുടെ സർവ്വീസെങ്കടം ആശ്രയിക്കുന്നതാണുള്ള വിചാരണയെ അതിൽ തുടർച്ചയായാക്കേണ്ട സാക്ഷ്യവും സബ് ജഡ്ജിയുടെ വില്ലേജ് സർവ്വീസെങ്കടം ഉടമസ്ഥന്മാർക്കു് അതിന്നു തക്ക കൂട്ടാക്കു മതിയായതായി ഗ്രഹിക്കണമെന്നും ആകുന്നു. "കൊടുക്കുന്ന ജന്തുക്കളെക്കുറിച്ചും, വായ്പ സമ്പ്രദായം കുറഞ്ഞപക്ഷം നാലിൽ ഒരു പലക്കിപ്പും കൂട്ടാക്കുന്നതിന്നും" എന്ന ചട്ടത്തിൽ ചേർച്ചകളിൽ നിബന്ധന ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ഗവർണ്മെന്റു് അതിന്നു കടക്കുകയായി വെച്ചിട്ടുള്ള ഈ കടം ദാഹം കൂടുതൽ അഭിമാനിക്കുന്ന വിചാരിക്കുന്നില്ലാത്തതിനാൽ അതിന്നു അങ്ങനെയെന്നു് അനുവശ്തിക്കാൻ ഗവർണ്മെന്റു് സമ്മതിക്കുന്നു. സേവിന്റെ ബോർഡിന്റു് സിറ്റിസാക്ഷികളെ ആതു സമ്മയത്തു് എടുത്തതിൽ തിരിച്ചു ചെക്കും പൂർണ്ണം എന്നുള്ളതു് ഹെറാൾഡ്, അവയെ ജന്തുക്കളായി സാക്ഷിപ്പിച്ച കൂട്ടാക്കുന്നതും കൊടുക്കുന്നതു്.

നിശ്ചയിച്ച തീയതിയേയും നിലവിലുള്ള ജീവനക്കാരെ ഇതിനു മുമ്പ് ശിക്ഷ വല്ലതും കൊടുക്കപ്പെട്ടിരുന്നതും ആ വിവരങ്ങളേയും വിവരിച്ചിരിക്കണം. ശിക്ഷ നിശ്ചയിക്കുന്നതായ ഉത്തരവിന്റെ ഒരു പകുപ്പ് ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ ആ ജീവനക്കാരനു കൊടുക്കുകയും വേണം. ഇത്രയും ശിക്ഷിക്കപ്പെട്ട ജീവനക്കാരെ ഗവണ്മെന്റിന്റെ അപ്പീൽ ബോർഡിപ്പിക്കാൻ അവകാശം ഉണ്ടു്. എന്നാൽ അപ്പീൽ, ഏതു ഉത്തരവിനേക്കു കൊടുക്കണമോ ആ ഉത്തരവിന്റെ പകുപ്പ് തന്നെക്കു ലഭിച്ചതു മേൽ മെപ്പട്ട ജീവനത്തിനും ബോധിപ്പിക്കേണ്ടതാകുന്നു. എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർമാരും അസിസ്റ്റന്റ് എഞ്ചിനീയർമാരും അല്ലാത്തതുള്ള എല്ലാ ജീവനക്കൾക്കും പീഴ് നിശ്ചയിക്കുന്നതിനും ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്. എന്നാൽ, ഒരു ജീവനക്കാരനോ ഏതെങ്കിലും ഒരു മാസത്തിൽ നിശ്ചയിക്കുന്ന ചീഫ് ഉടമസ്ഥന്റെ ആകെത്തുക ആ ജീവനക്കാരന്റെ ഒരു മാസത്തേക്കുള്ള ശമ്പളത്തിൽ നാലിലൊന്നു ഭാഗത്തിൽ കവിയാരുതു, ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ പീഴ് നിശ്ചയിക്കുന്നതായ ഒരു ഉത്തരവിനേക്കു, അപ്പീൽ ബോർഡിപ്പിക്കാവുന്നതല്ല.

൩. (എ) തന്നെക്കു നിയമിക്കാൻ അധികാരം ഉള്ള ഏതു ജീവനക്കാരനും ഏതു വിധത്തിൽ ഉള്ള അവധിയും (സി) എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർമാരും അസിസ്റ്റന്റ് എഞ്ചിനീയർമാരും അല്ലാത്തതുള്ള ജീവനക്കാരും പ്രിവിലേജ അവധിയും, (സി) എല്ലാ ജീവനക്കൾക്കും കപ്പൽ അവധിയും, സ്വേച്ഛയിൽ കാമ്പൽ അവധിയും, കൊടുക്കുന്നതിനു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്.

൪. ശമ്പളത്തൊപ്പനിയും, അവധിയും, അവധിൻസൂക്ഷിക്കും ഉള്ള അവകാശത്തൊപ്പനിയും ഉള്ള എല്ലാ സംഗതികളേയും, സിവിൽ സെവിസ് റെഗുലേഷൻസ് അനുസരിച്ചു തീരുമാനിക്കേണ്ടതാകുന്നു. എന്നാൽ ഇതിനു വ്യത്യസ്തമായി, വ്യക്തത കവെന്നതുകൾ അനുസരിച്ചുള്ളവയെ പഴയ അവധിയുള്ളതും അനുസരിച്ചിരിക്കാൻ ഇതുപ്രകാരമൊന്നു ആയ ജീവനക്കാരെ സംഗതിയിൽ ഹാ കവെന്നതുകൾക്കുമൊ ചട്ടങ്ങളെയോ അല്ലാത്തതുകൾക്കുമൊ കന്നു, ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ റെഗുലേഷൻസിനെയും കവെന്നതുകൾക്കുമൊ ചട്ടങ്ങളെയും അനുവർത്തിക്കേണ്ടതും നിശ്ചയിക്കപ്പെട്ടതാകട്ടെങ്കിലും സെ.൭൯ൽ അക്കാരെക്കു ആണു്; ആറു മുതൽക്കു തൊട്ടാൽ കടമ ആകുന്നു. റെഗുലേഷൻസിനെയൊ കവെന്നതുകൾക്കുമൊ ചട്ടങ്ങളെയൊ വ്യാപ്തിയൊപ്പനീ ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് വല്ല സംഭവവും ഉണ്ടായാൽ, ആ കാര്യത്തിൽനിന്നു വിട്ടു പോ ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ ഗവണ്മെന്റ് ഓഫീസർക്ക് സെക്രട്ടറിമാർക്കു മോടി കേൾക്കേണ്ടതും ആ ഉദ്യോഗസ്ഥൻ കൊടുക്കുന്ന ആജ്ഞകൾ അനുസരിച്ചു നടക്കേണ്ടതും ആകുന്നു.

൫. എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർമാരും അസിസ്റ്റന്റ് എഞ്ചിനീയർമാരും ഒരിക്കൽ എല്ലാ ജീവനക്കാരെയും സ്ഥലം മാറ്റുന്നതിനു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്.

II. പണികൾ.

(i) ആക്റ്റുവേഴ്സ് പണികൾ.

൩. അടങ്കൽ ചിലവു (൨൦൦) ഇന്റേറ്റു ക്രൂഡായിൽ കവിയാത്തതും ബെഡ്ഡിങ് പ്രവസ്തങ്ങളും ആയ ഏതു ആക്റ്റുവേഴ്സിനെയും അനുവദിക്കുന്നതിനു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്. ഇ.ഡെഡ്ഡിങ് പ്രവസ്ത ചെയ്തിട്ടില്ലാത്തവയെ അടങ്കൽ ചിലവു (൨൦൦) ഇന്റേറ്റു ക്രൂഡായിൽ കവിഞ്ഞിരിക്കുന്നവയെ ആയ എല്ലാ ആക്റ്റുവേഴ്സിനും ഗവണ്മെന്റിന്റെ അനുവാദം വേണ്ടതാകുന്നു.

൪. ആക്റ്റുവേഴ്സിനും നടന്നവയെന്നോ അവയുടെ ചെറു റീലിക്വിൽ ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് ചെയ്യുന്ന. എന്നു വന്നാൽ എല്ലാ ദേശങ്ങളും ചെയ്യാൻ അനുവദിക്കുന്നതിനു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്. എന്നാൽ അങ്ങനെ ദേശങ്ങളിൽനിന്നു കൊണ്ടു അടങ്കൽ റൂററിനു പന്ത്രണ്ടു കൂടുതൽ ആയി ചിലവു അധികപ്പെടാൻ പാടില്ല.

൫. അപരം സന്നിധി അതിദിക്കുമ്പോൾ, യുദ്ധവും, ആവശ്യവും ആയ ഏതെങ്കിലും തുകയെ ചിലവുള്ള അടങ്കലിൽ ആവ ഏതു ആക്റ്റുവേഴ്സിനെയും തുടങ്ങിക്കൊള്ളുന്ന തീയതിക്കു അനുവദിക്കുന്നതിനു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്ക് അധികാരം ഉണ്ടു്. എന്നാൽ ഹാ വിവരങ്ങളെക്കുറിച്ച് ഗവണ്മെന്റിന്റെ അനുമതി കൈമാറ്റം ചെയ്യേണ്ടതും, ആ പണികൾ ബെഡ്ഡിങ് പ്രവസ്ത ചെയ്തിട്ടില്ലാത്തവയെ അടങ്കൽ ചിലവു (൨൦൦) ഇന്റേറ്റു ക്രൂഡായിൽ കവിഞ്ഞിരിക്കുന്നവയെ ചെയ്യുമ്പോൾ, ഗവണ്മെന്റിന്റെ അനുവാദം ലഭിക്കുന്നതിനേക്കു വേണ്ട നടപടികൾ ചെയ്യേണ്ടതും ആകുന്നു.

൩. ഗവണ്മെന്റിനെ ഉത്തരവു ലഭിക്കുന്നതുവരെ വല്ല അഭിമുഖീകരണവേയും ആ രംഭിക്കുകയോ തുടന്നു നടത്തുകയോ കഴിയാതെ പണിതന്നെ നിറുത്തി വെക്കുന്നതിന്നു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്.

(ii) വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണികളും, നന്നാക്കലും.

൧൦. തന്റെ വരുതിയിൽ ഉള്ള കെട്ടിടങ്ങൾക്കും, ഗതാഗത മാർഗ്ഗങ്ങൾക്കും കൃഷിമേഖലയ്ക്കു പണികൾക്കും മറ്റു വേലകൾക്കും വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണികളും, നന്നാക്കലും സംബന്ധിച്ചു് (൧൦൦) ആയിരം രൂപയാവേണ്ടതു് ചിലവിന്നു അടങ്കലുകൾ അനുവദിക്കുന്നതിന്നു, അതിലേക്കു അനുവദിക്കപ്പെട്ട വെഡ്ഡിങ്ക് മുതൽ ഉണ്ടാകുക, ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്. വെഡ്ഡിങ്ക് വ്യവസ്ഥ ചെയ്യപ്പെടാത്തവയോ ചിലവു ആയിരം രൂപയെങ്കിലും കവിയാൻ ഇടയുള്ളവയോ ആയ എല്ലാ വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണികൾക്കും നന്നാക്കലിന്നും ഗവണ്മെന്റിന്നു് അനുമതി വേണ്ടതാകുന്നു.

൧൧. അപായം സംഭവിച്ച അതിരുന്നെഴുന്ന സാഹിത്യം, യുദ്ധവും ആ. പ്രാ. ആയ തുകയെടുത്തു ചിലവിന്നു വല്ല വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണിയോ നന്നാക്കലോ തുടങ്ങുന്നതിലേക്കു അനുവദിക്കുന്നതിന്നു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്; എന്നാൽ വെഡ്ഡിങ്ക് വ്യവസ്ഥ ചെയ്യപ്പെട്ടിട്ടില്ലാത്തതോ, (൧൦൦) ആയിരം രൂപയു് കേൾ ചിലവാകാൻ ഇടയുള്ളതോ ആയ ഏതു പണിയെ സംബന്ധിച്ചു് ഉള്ള വിവരം ഗവണ്മെന്റിനേക്കു തുടന്നു നിറുപ്പാട്ടു് ചെയ്യയും അടങ്കലിന്നു അനുമതി ലഭിക്കുന്നതിനായി പിന്നീടു വേണ്ട നടപടികൾ ചെയ്യയും വേണം.

൧൨. ഗവണ്മെന്റിനെ ഉത്തരവു ലഭിക്കുന്നതുവരെ വല്ല വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണിയോ നന്നാക്കലോ ആരംഭിക്കുകയോ തുടന്നു നടത്തുകയോ ചെയ്യുന്നതിന്നു നിറുത്തി വെക്കുന്നതിന്നു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്.

(iii) അനുകരണ തിടയ്ക്കു അല്ലെങ്കിൽ ആവശ്യമായ ഉള്ള യഥാസ്ഥിതി പരിപാലനം.

൧൩. തന്റെ വരുതിയിൽ ഉള്ള കെട്ടിടങ്ങൾക്കും, ഗതാഗത മാർഗ്ഗങ്ങൾക്കും കൃഷിമേഖലയ്ക്കു പണികൾക്കും മറ്റു പണികൾക്കും സംബന്ധിച്ചു് അല്ലെങ്കിൽ ആവശ്യമായ അനുകരണ തിടയ്ക്കുവന്നുള്ള ഏതു് അടങ്കലുകളെയും, ആ അടങ്കലുകളുടെ തുകകൾ എന്നായിരുന്നാലും അനുവദിക്കുന്നതിന്നു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്; എന്നാൽ, (എ) ആ അടങ്കലുകൾ അത്തരമുള്ള യാസുവാപത്രങ്ങൾക്കു മാത്രം ആയിരിക്കണം; (ബി) അത്തരമുള്ള അതിലേക്കുള്ള തുകകൾ അനുവദിക്കപ്പെട്ട വെഡ്ഡിങ്ക് വ്യവസ്ഥ ഉണ്ടായിരിക്കണം; (സി) അതിലേക്കു നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള തുകകൾക്കധികം ചിലവായെന്നും അതത്ര.

൧൪. വല്ല കെട്ടിടത്തെയോ, ഗതാഗതമാർഗ്ഗത്തെയോ, കൃഷിമേഖലയ്ക്കു പണിയയയ്ക്കു മറ്റു പണിയയയ്ക്കു ആട്ടുമായി യഥാസ്ഥിതി പരിപാലനത്തിനായി ചേർക്കുവാൻ, അതിലേക്കുള്ള സൂക്ഷിച്ച വകയ്ക്കുള്ള തുകയെ ഗവണ്മെന്റിനെ അനുമതി, മുമ്പിട്ടുകൂടി ലഭിച്ചു് നിശ്ചയിക്കേണ്ടതാകുന്നു.

(iv) കൃഷിമേഖലയ്ക്കു പണികൾ.

൧൫. ആട്ടുപ്പണിക്കളെ, വിശേഷാൽ അനുകരണപ്പണികളും, നന്നാക്കലും, സൂക്ഷിച്ചു് ആയ എല്ലാ തരം വെളിച്ചാച്ചിൽ പണികളെയും സംഗതിയിൽ ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ ൧൦൦൦൦ മാണുക്കളെ ൩ ചെല്ലൂർമാർ ആയ കൃഷിമേഖലയ്ക്കു ഏതു് ലക്ഷ്യമെല്ലെ വ്യവസ്ഥകൾ അനുസരിച്ചു നടത്തേണ്ടതാകുന്നു.

III. കത്തകൾ.

൧൬. അനുവദിക്കപ്പെട്ട പണികൾക്കു ദൈനംദിന സാഹിത്യം (൧൦൦൦) പതിനായിരം രൂപയാവേ കത്തകൾക്കു ലക്ഷ്യം സ്വീകരിക്കുന്നതിന്നു ഉടമസി ചെയ്യുന്നതിന്നു ചീഫ് എഞ്ചിനീയർക്കു അധികാരം ഉണ്ടു്.

IV. പണികൾക്കു നിലത്തു സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ള യന്ത്രങ്ങൾ.

൧൭. (എ) വെഡ്ഡിങ്ക് വ്യവസ്ഥ ചെയ്യപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതിൽ അടങ്കൽ ഒന്നര (൧൦൦) ഇരുന്നൂറു രൂപയെ പണിയെടുക്കു് നിലത്തു സ്ഥാപിക്കുന്ന യന്ത്രങ്ങളും വാങ്ങിക്കയറുകയോ വാങ്ങാൻ തീർക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതിലേക്കു അനുവദിക്കുന്നതിന്നും, (ബി) ഉൾപ്പെട്ടതല്ലെ

A. ഫലിനം.

മുൻപ്
ജനങ്ങൾ ജീവനാശം ആരംഭിച്ചിട്ടുള്ള വിവരങ്ങളെ

ആറ്റം നിയമിക്കപ്പെട്ട ജീവനം				
ആരെ നിയമിച്ചു എന്നു				
മുൻപു പറ്റി ക്ലിപ്തവശം ഉണ്ടായിരുന്നതാണോ അതിൽ ഭേദവിധാനങ്ങളാണുണ്ടായിരുന്നോ എന്നു പറയുക				
പക്ഷം				
ജാതിയോ മതമോ				
സംസ്ഥാനം				
വിശേഷം				
നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളതെന്തെല്ലാം				
പ്രതിബദ്ധം				
വിവരങ്ങൾ				
വിവരങ്ങൾ				

॥ अथ ॥

003) മാസത്തിൽ കൊടുത്ത ശിക്ഷകളുടെ വിവരത്തിന് കുറവ്.

പേര്	ജി. വി. ജോർജ്ജ്
തൊഴിൽ	
കുടുംബത്തിന്റെ സ്വഭാവം	
നഗരസഭയിലെ താല്പരനായ സ്വഭാവം	
മുൻപിനുള്ള തൊഴിലും ഉണ്ടായിട്ടുള്ളതുമായ മറ്റ് വിവരം	
തൊഴിലുമായി ബന്ധപ്പെട്ട തൊഴിലും മറ്റ് തൊഴിലും	
വിചാരിച്ചുകൊണ്ട്	

C. ഫാറം.

മാസത്തിൽ അറയിടുകാട് തീ വിവരത്തിൽ കണക്കു.

പാഠ്യ

ഉദ്യോഗസ്ഥന്റെ പേര്	ജീവനപ്പേര്	ശമ്പളം	അറയിൽ ഉടൻ സ്ഥാപിക്കപ്പെടും	ജീവനക്കാരെ ഇതിൽ ഉൾക്കൊള്ളിക്കുന്നതിനുള്ള വിവരം	സീവിൽ സർവ്വീസ് അല്ലെങ്കിൽ സൈനിക സേവയിൽ ഉൾക്കൊള്ളിക്കുന്നതിനുള്ള വിവരം	അറയിൽ ഉൾക്കൊള്ളിക്കുന്നതിനുള്ള വിവരം	അറയിൽ ഉൾക്കൊള്ളിക്കുന്നതിനുള്ള വിവരം	റമാർക്കുകൾ

D. ഫാറം.

മാസത്തിൽ സർവ്വീസ് വിവരത്തിൽ കണക്കു.

പാഠ്യ

സർവ്വീസ് വിവരങ്ങൾ	സർവ്വീസ് വിവരങ്ങൾ	ശമ്പളം	സർവ്വീസ് വിവരങ്ങൾ	ശമ്പളം	സർവ്വീസ് വിവരങ്ങൾ	ശമ്പളം	സർവ്വീസ് വിവരങ്ങൾ	ശമ്പളം

E. ഫാറം.

വിഷയം എന്തിനായിട്ടാണ് അടയ്ക്കപ്പെട്ടത് എന്നുള്ളതിനെക്കുറിച്ചുള്ള വിവരങ്ങൾ.

പാഠ്യ

പണിയുടെ വിവരങ്ങൾ	അടയ്ക്കപ്പെട്ടത്	അടയ്ക്കപ്പെട്ടതിനുള്ള വിവരങ്ങൾ	അടയ്ക്കപ്പെട്ടതിനുള്ള വിവരങ്ങൾ	റമാർക്കുകൾ

F. ഫോറം.

പറമ്പ്

മാസത്തിൽ കൊടുത്ത കുത്തകകളുടെ വികൽ കണക്കു

പക്കിളികളുടെ വിചാരണാ സംഖ്യ	കുത്തകയുടെ ഉദ്ദേശ്യമായ തുക	കുത്തകക്കുറവു വരുത്തൽ	അടങ്കൽ അഥവാ വിജ്ഞാപനത്തിന് യോഗ്യം	റിമാർക്കുകൾ

G. ഫോറം.

പറമ്പ്

മാസത്തിൽ കൊടുത്ത (അഡ്വാൻസ്) മേമ്പറ തുകകളുടെ വികൽ കണക്കു.

അഡ്വാൻസ് വേതന	മേമ്പറ കൊടുത്ത തുക	ജനകാലത്തിലോ മുമ്പോ മേമ്പറ കൊടുത്ത തുക	മുമ്പു തപ്തമാക്കിയോ യി മേമ്പറ തുക നഷ്ടമാകുന്നതാണെന്നു	ഇതുകാലത്തിനകം മേമ്പറ തുക വസൂലാക്കി നിൽക്കുന്നു	റിമാർക്കുകൾ

Proceedings of the Government of His Highness the Maharaja of Travancore.

Read:—

- (i) Review of the Division Peishkars on the circuit work of Tahsildars and Deputy Tahsildars for Kumbhom 1903.
- (ii) Circular letter No. 4544/L. R., dated 1st May 1903, to the Division Peishkars.
- (iii) Letter No. 583, dated 7-5-1908, from the Dewan Peishkar, Quilon.
- (iv) Letter No. 131/M, dated 9-5-1908, from the Dewan Peishkar, Kottayam.
- (v) Letter No. 1936/G, dated 13-5-1908, from the Dewan Peishkar, Padmanabhapuram.
- (vi) Letter Ref. on C No. 1605, dated 15-5-1908, from the Deputy Peishkar, Trivandrum.

From the Peishkars' review for Kumbhom 1903, Government observed that Tahsildars generally were not touring as much as they should. The opinions of the Division Peishkars were thereupon invited as to whether a minimum period for the touring of Tahsildars should not be fixed. From the replies received, it is seen that the Dewan Peishkars of Padmanabhapuram, Quilon and Kottayam think that two weeks per month may be prescribed as the minimum period, whereas the Deputy Peishkar, Trivandrum, is for fixing a minimum of one month per quarter, it being left to the Tahsildars to adjust the number of days each month.

ORDER THEREON No. 7380/L. R., DATED, TRIVANDRUM, 4TH JULY 1908.

Government prescribe 40 days per quarter as the minimum period during which each Tahsildar should be in camp. The Peishkars will, in future, submit quarterly reviews on the circuit work of their Tahsildars, instead of the monthly reviews now sent.

(By order),

R. MAHADEVA IYER,

Acting Chief Secretary to Government.

To all Division Peishkars and Tahsildars.

തിരുവിതാംകൂറു ഗവണ്മെന്റ് പ്രൊസിഡിൻസ്.

- (i) തഹസീൽദാർമാരുടേയും ഡെപ്യൂട്ടി തഹസീൽദാർമാരുടേയും സഞ്ചരിക്കുന്നതിനെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർമാരുടെ നിരൂപണങ്ങൾ,
- (ii) ഹർപ്പേ മെ ഹൗ 4544/L. R. നമ്പരയിൽ ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർമാർക്കു അയച്ച സർട്ട്രിക് ലെട്ടർ,
- (iii) ഹർപ്പേ മെ ഹൗ 583 നമ്പരയിൽ കൊല്ലം ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർക്കു അയച്ച ലെട്ടർ,
- (iv) ഹർപ്പേ മെ ഹൗ 131/M- നമ്പരയിൽ കോട്ടയം ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർക്കു അയച്ച ലെട്ടർ,
- (v) ഹർപ്പേ മെ ഹൗ 1936/G- നമ്പരയിൽ പടമനാഭപുരം ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർക്കു അയച്ച ലെട്ടർ,
- (vi) ഹർപ്പേ മെ ഹൗ Ref. on C. No. 1605 നമ്പരയിൽ തിരുവനന്തപുരം ഡെപ്യൂട്ടി പേഷ്കാർക്കു അയച്ച ലെട്ടർ,

വായിച്ചു.

തഹസീൽദാർമാർ ഏതുത്തരം സർട്ട്രിക് സഞ്ചരിക്കണമെന്നു അതുതോറും അവിടെ സാധാരണയായി സർട്ട്രിക് സഞ്ചരിക്കുന്നില്ല എന്നു ചിലർക്കു തോന്നിയെ പേഷ്കാർമാരുടെ നിരൂപണങ്ങൾക്ക് നിന്നു ഗവണ്മെന്റു് അറിഞ്ഞു അതുകൊണ്ടു തഹസീൽദാർമാർക്കു കരാത്ത പക്ഷം ഇത്ര കാലത്തേക്കു സർട്ട്രിക് സഞ്ചരിക്കണം എന്നു ഒരു നിശ്ചയം ചെയ്യുന്നതിനായി എന്നതിനെക്കുറിച്ചു ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർമാരുടെ അഭിപ്രായം ചോദിച്ചു. കരാത്ത പക്ഷം മാത്രം എന്നു കരാത്ത അതുവട്ടം വീതം എങ്കിലും സർട്ട്രിക് സഞ്ചരിക്കണം എന്നു പത്തു നാലുപേർ, കൊല്ലം, കോട്ടയം െം ഡിവിഷൻകളിലെ ഡിവിഷൻ പേഷ്കാർമാർ അഭിപ്രായം

II.—Outside the Madras Presidency.

Presidency or Province.	Infected localities.	Presidency or Province.	Infected localities.
	Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.		Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.
I. Mysore	The whole Province.	II. Bombay	5. Political Charges—
	1. Northern Division—		(a) States and Agencies—
	(a) Districts—		Baroda State.
	Surat.		Cutch
	Thana.		Kathiawar Agency.
	(b) States and Agencies—		(b) Kolhapur and Southern
	Mahikantha Agency.		Mahratta Country.
	Rewakantha.		(c) Towns—
	(c) Towns—		(i) Ports—
	(i) Cities—		Bet.
II. Bombay	Bombay.		Jamnagar.
	(ii) Ports—		Kerwal.
	Aghashi.		Mandvi.
	Bandra.		(a) Districts—
	Bulsar.		Darbhanga.
	Thana.		Howrah.
	2. Central Division—		Monghyr.
	(a) Districts—		Saran.
	Nasik.		24 Parganas.
	Satara.	III. Bengal.	(b) Towns—
	Sholapur.		Calcutta City
	(b) Towns—		Howrah.
	Poona City.		(a) Districts—
	3. Southern Division—		Ambala.
	(a) Districts—		Anritsar.
	Belgaum.		Attock.
	Kanara.		Delhi.
	Kolaba.		Ferozepur.
	Ratnagiri.		Gujranwala.
IV. The Punjab.	(b) Dhawar Town.		Gurdaspur.
	4. Sindh—		Gurgaon.
	(a) Districts—		Hissar.
	Karachi.		Hoshiarpur.
	(b) Towns—		Jhang.
	Karachi town and port.		Jhelum.
			Jullundur.
			Karnal.
			Lahore.
			Ludhiana.
			Lyallpur.
			Montgomery.
			Rawalpindi.
			Rohitak.
			Shahpur.
			Sialkot.
			(b) Patiala State.
			(c) Jind State.
			(d) Maler Kotla State.
			(e) Nabha State.

Presidency or Province.	Inferred localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.	Presidency or Province.	Infected localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.
V. The United Provinces of Agra and Oudh.	(a) Districts— Agra. Aligarh. Allahabad. Bahrach. Bafra. Bijnor. Brdann. Bulandshar. Cawnpur. Etah. Ghazipur. Khuri. Mainpuri. Meerut. Muradabad. Mrttna. Muzaffarnagar. Naini Tal. Rae Bareli. Sultanpur. Unao. (b) Towns— Cawnpur City. Bathras "	VI. Borneo. VII. Rajputana. VIII. North-West Frontier Province. IX. Kashmir. X. Coorg	(a) Districts— Amherst. Bassein. Benzara. Marbin. Myaungmya. Pegu. Pyapon. Tharawaddy. Thatou. (b) Towns— Mandalay. Mantmein. Rangoon (Port). States— Alwar. Jaipur. Sirohi. (c) Prushwar District. (d) Dera Ismail Khan town. (e) Newshra Cantonment. Jammady. Mirpur District. Coorg.

B.—PASSPORT-STATIONS.

South Indian Railway.

Bhatlar.
Wrest Hill.
Calicut.
Kallayi.
Feroke.

Azhikkal.
Cannanore.
Ettaket.
Muttugaleiyam.
Mangalore.

The Nilgiri Railway.

Coonoor.

Madras and Southern Mahratta Railway.

Godnappalli.
Kuppam.
Mintanur.

Pitchur.

2. Persons arriving from the places above mentioned should be required to take out passports.

Hazur Cutcherry,
Camp, Pathanapuram, }
20th July 1908.

By order,
A. J. VILEYRA,
Chief Secretary to Government.

Notice.

In continuation of the list of Settlement subordinates published on page 1000, Part I of the Gazette, dated 14th July 1908, a list showing the service &c. of Ramaswami Aiyer, Accountant, Anjanad, who has been disbanded from the 6th Mithunam 1903, is published for the information of Heads of Departments and Offices.

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
17th July 1908.

(By order),
A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

No.	Station.	Office.	Name.	Present Pay. Rs.	Date of first appointment.			Total service.			qualifications.	Remarks.
					Yrs.	M.	D.	Yrs.	M.	D.		
1	Anjanad.	Accountant.	Ramaswami Aiyer.	15	1069	4	3	14	4	1	...	...

NOTICE.

The High Schools mentioned in the appended Statement have been recognised by the Government of His Highness the Maharaja of Travancore for the year 1908.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
17th July 1908.

By order,
A. J. VIEIRA,
Chief Secretary to Government.

Statement of High Schools recognised for the year 1908.

1. His Highness the Maharaja's High School, Kottar.
2. Do, Trivandrum.
3. Do, for girls, Trivandrum.
4. Do, Quilon.
5. Do, Marolhara.
6. Do, Pannur.
7. Holy Angels' Convent English High School for girls, Trivandrum.
8. St. Joseph's High School, Trivandrum.
9. The Scott Christian High School, Nagercoil.
10. Samathana Dharma Vidyasala, Alleppey.
11. St. Ephrem's High School, Mannanar.
12. St. Berchman's High School, Changanacheri.
13. C. M. S. High School, Kottayam.
14. The Native High School, Trivandrum.
15. The Fort High School, Trivandrum.
16. The Town High School, Trivandrum.
17. M. G. M. High School, Tiruvella.
18. S. C. Seminary, Tiruvella.
19. The Nair Samajam High School, Mannar.
20. Bishop Lodge's High School, Mavelikara.
21. The S. V. High School, Haripad.
22. St. Aloysius High School, Quilon.
23. Leo XIII High School, Alleppey.
24. The Thalavadi English High School, Thalavadi.
25. St. Aloysius High School, Kollam.
26. Mar Dionysius High School, Kottayam.
27. Mar Thomas Syrian Seminary, Kottayam.
28. The Baker Memorial High School for girls, Kottayam.

No. S. R. 5481.

Notification.

It is hereby notified that, under sanction of His Highness the Maha Raja, dated 2nd July 1908, Rule 1 of the revised rules for the grazing of foreign cattle on the Cardamum, Peermade, Mapara, and the Anjimal Hills, passed under date the 4th January 1906, is amended as follows:—

1. (a) Foreign cattle are permitted to graze on the Cardamum, Peermade, Mapara and the Anjimal Hills, on payment of a fee of annas six per head.
 - (b) Cereal cultivators are permitted to graze a pair of bullocks per acre of land sown by them free of tax.
 - (c) Calves are exempt from tax.
 - (d) Proprietors or Managers of the Tea and Coffee Estates are permitted to graze 500 head of cattle for each Estate free of tax.
- This right is transferable from one Estate to another.
- (e) Butchers may import cattle for slaughter under a free pass.
- Free passes will be granted on application to the Superintendent of the Cardamum Hills or his Assistant.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
14th July 1908.

By order
A. J. VIEIRA,
Chief Secretary to Government.

அறிக்கை.

கம்பளையின்படி இதனால் விளம்பரப்படுத்துவது யாதெனில், மறுகாட்டுக் கன் டுக்களை ஏலமலையிலும், திருமேட்டு மலையிலும், மிலாப்பாறை மலையிலும், அஞ்சினுடு ம லையிலும் மேய்ப்பதைப் பற்றி 1906 ஜாதுவரி 13, வழங்கச் செய்த சட்டங்களின் மூதல் வகுப்பை அடிவிற கூறுப்படி மாதந்தலையிற்று.

1. (ஏ) மறுகாட்டிலிருந்து வரும் கன்றுக்கட்டு கன்று ஒன்றுக்கு 6 அணுப்படிக்குத் தீர்வை கொடுத்தால் ஏலமலை, திருமேட்டு, மிலாப்பாறை, அஞ்சினுடு இம்மலைகளில் அவைக ளை மேய்ப்பதற்கு அனுமதி கொடுக்கப்படும்.

(இ) தானியப் பயிற்சியுடையவர்களுக்குத் தக்கட்டுள்ள ஒவ்வொரு ஏக்கர் பூயிக் கு ஒவ்வொரு ஜோடுக் காளை வீதமாகத் தீர்வையின்றி மேய்ப்பதற்கு அனுமதி கொடுக் கப்படும்.

(வி) கன்றுக்குட்டிக்குத் தீர்வை செலுத்தவேண்டியதில்லை.

(ஈ) தேயிலைத் தோட்டங்களுடையவும் காப்பித் தோட்டங்களுடையவும் ஆட் சிக்காரர்களாவது மாணேஜர்களாவது ஒவ்வொரு தோட்டத்துக்கு 500 கன்றுகள் வீதம் தீர்வையின்றி மேய்த்துக்கொள்ளும் பொருட்டு அனுமதி கொடுக்கப்படும்.

இந்த அவகாசத்தை ஒரு தோட்டத்திலிருந்து வேறொரு தோட்டத்துக்கு மாற் றிக் கொடுக்கவரம்.

(இ) கசாப்புக்காரர்கள் கசாப்புக்காவலுள்ள கன்றுகளைத் தீர்வையின்றிக் கொ டுக்கப்படும் பாஸ்பரினுடன் கொண்டுபோவரம்.

தீர்வையின்றியுள்ள பாஸ்கள் ஏலமலை ரூபெரிண்டெண்டிஸிடமாவது அவருடை ய அஸ்திவனாடி ஸிடென்டர் சேட்டர்ஸிடமிடத்திலும்.

அருர்க்கச்சேரி }
திருவனந்தபுரம் }
1083 ஆனி 31உ }

உத்தரவின்படி.
கவர்ன்மெண்ட் சீப்ஸெகிரட்டரி,
எ டெ. சியரு.

No. G. 4874.

Notice.

The contract for the supply of the undermentioned articles required for the Industrial School of Arts, Trivandrum, for the Malabar year 1084, will be put up to public auction on the Huzur Cutcherry at 2 p. m. on the 20th July 1908/15th Korkadagam 1083 when intending contractors or their authorised agents are invited to attend.

2. No one will be allowed to compete unless he has previously paid a deposit of Rs. (25) twenty-five as security for the bona fides of his bid.

3. Samples of articles to be supplied can be seen at the Industrial School of Arts, Trivandrum.

4. On a bid being accepted, a deposit equal to ten per cent of the value of the articles bid shall at once be made (including Rs. (25) twenty-five previously deposited and the bidder shall, within two days thereafter, execute an agreement on stamp paper for the due fulfilment of his contract. If he fails to make his further deposit or to execute his agreement, he shall forfeit the whole of his deposit. In this case or on failure to fulfil any part of the agreement, the contract will be voided and should Government sustain any loss thereby, the original bidder shall, in addition to the forfeiture of his deposit, be held responsible for the loss but he shall not be entitled to any profit arising from the sale.

5. The deposit of Rs. (25) twenty-five made by unsuccessful bidders will be returned to them at the close of the auction.

6. The delivery of the articles contracted for should be made throughout the year in such quantities and at such times as may be required by the Superintendent of the School of Arts.

7. The bids should include all charges up to delivery of the Industrial School of Arts, and no article will be accepted unless it is fully equal to the sample.

8. His Highness' Government reserves the right of rejecting any of the bids without assigning a reason.

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
20th July 1908.

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

List of articles.

- | | |
|--|--------------|
| (1) Fuel—well dried, excluding cashewnut, mango and the like light wood,
Length 3½ ft. and girth 15" to 2½" | ... Tons 300 |
| (2) Black elmy from Kollaiyam Kuriothil ... | ... Tons 200 |
| (3) Felepar from 18th mile stone near Pallippuam Road ... | ... Tons 50 |

No. G. 4801.

Anchal Notice.

It is hereby notified for general information that a hanging letter box has been placed at the place noted below.

Name of station where the box is placed.	Name of the Anchal office by which the box is cleared.	Time of clearance.
To the shop of Subramonia Iyee, Thunkaley.	Pedunnaalampalam Anchal Office.	Daily at 6 p. m.

Huzor Cutcherry,
Trivandrum,
20th July, 1908.

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

അഞ്ചൽ വക പരാഗ്ഗമം.

താഴെ പറയുന്ന സ്ഥലത്തു ഒരു തൂക്ക കൂഴത്തുപെട്ടി തെരുവുവെട്ടിയിരിക്കുന്നു.

പെട്ടി വെട്ടിയ സ്ഥലം	പെട്ടി മുറുത്ത അഞ്ചൽവാപ്പിസിൽ നിന്നും തുറക്കപ്പെടാൻ	പെട്ടി മുറുപ്പാൻ തുറന്നു പെട്ടുടമസ്ഥൻ
താലൂക്കു സ്വത്തുമാനയ്യക്കര സ്ഥലം	പടമനാലുപുര അഞ്ചൽ ഓഫീസ്	ദിവാസംപെട്ടി ചൈതിപ്പു അമ്പലം

പ്രസിദ്ധമാക്കിയ കർമ്മമാനസം തിരു-

എ. ജെ. വിവറാ,
ഗവണ്മെൻ്റ് ജീഫ് സെക്രട്ടറി.

NOTICE.

Serious acts of dishonesty having been proved against Mr. K. V. Kuriyan, Overseer in the P. W. D., Trivandrum town Sub-Division, Government have ordered his dismissal from the service. Heads of Departments are hereby informed that the re-employment of Mr. Kuriyan in the public service is prohibited.

Huzor Cutcherry,
Trivandrum,
16th July 1908.

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

NOTIFICATION.

Under sanction of His Highness the Maharaja, it is notified for general information, in modification of Government Notification dated 31st December 1901/7th Margaly 1900, published at page 1477 of the Gazette dated 27th December 1904, that Court Fee stamps below the value of Rs. 25 would be sold by licensed stamp vendors from the beginning of 1908.

All stamps of and above the value of Rs. 25 would be sold at the Sirkar Treasuries.

Huzor Cutcherry,
Trivandrum,
20th July 1908.

By order,
P. V. KASTNARAM CHETTI,
Financial Secretary.

The following corrections should be made in the Rules notified under date the 20th July 1908 re the consignment, custody, supply and sale of stamps.

Rule 35 line 1. Insert after "general", "and Court fee".

Rule 36. Omit the words "and all Court fee stamps".

Huzor Cutcherry,
Trivandrum,
July 1908.

By order,
P. V. KASTNARAM CHETTI,
Financial Secretary.

കോട്ടയം ഡിവിഷൻ കമ്യൂണിക് നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

ഏറ്റുമാനൂർ താലൂക്കിൽ ചേന്നു കിടങ്ങൂർ സുബ്രഹ്മണ്യസ്വാമി ക്ഷേത്രത്തിൽ വച്ചു ഹവ്വഴ്വാണ്ടു കുന്നിനടുത്തു നടത്തിപ്പോരുന്ന മൂന്നു നടത്തിപ്പോരുന്നതിന്നു കർക്കടകമാസം ൨൪-ാം ഏറ്റുമാനൂർ താലൂക്കിലും ൨൭-ാം കമ്യൂണിയിലും വച്ചു ലേലം ചെയ്യുന്നതിന്നു നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു. ഓരോരുത്തരും ൫ രൂപാ വീതം ഡേമണി വൈക്കത്തെയും ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന്നു അന്നു കിടങ്ങൂർ താലൂക്കു തുകക്കു ഏറ്റുപ്പുന്നവരിൽ സർക്കാരിലെ യുക്തപാല ഗവണ്മെന്റു ഏറ്റുവാങ്ങുകയും ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തി ഏറ്റിൽ ഒരു ഭാഗം ഡേമണിയും ലേലക്കാർക്കു ചിലവിനേക്കു ഉടമ്പടിയും വൈച്ചിപ്പു കത്തക കൊടുത്തു നടത്തിക്കുന്നതും അടിയന്തിരം കഴിഞ്ഞു കണക്കു തിരിപ്പിച്ചു പണം കൊടുപ്പിക്കുന്നതും ആകുന്നു.

ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന്നു ഡേമണി വച്ചിട്ടുള്ളതിൽ ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുന്നവരിൽ തുക അവർ കത്തകയുടെ ഉറപ്പിന്നു വൈക്കത്തെയും ഡേമണിക്കു ഉപയോഗപ്പെടുത്തുകയും രേഖപ്പെടുത്തേണ്ട ഡേമണി ഉടൻ തിരിയെ കൊടുക്കുകയും ചെയ്യുന്നതാണു. ലേലത്തിൽ പിടിച്ചതിന്നുശേഷം ഉടമ്പടി മുതലായതു വയ്ക്കാതെയോ ഉടമ്പടി വച്ചതിന്റെശേഷം അതിലെ താല്പര്യപ്രകാരം ശരിയായി നടക്കേണ്ടതായാ ഇതന്നുൽ ഡേമണി വച്ചിട്ടുള്ള സകുല പ്രയശ്ചിതമായി മുതൽ കൂട്ടിക്കുന്നതു കൂടാതെ വേറെവിധം ഏല്പാടു ചെയ്തു നടത്തിക്കുന്നതിൽ വച്ചു ഉണ്ടാകുന്ന സകുല നഷ്ടങ്ങളും കർക്കടകിന്റെ പാല ലേലക്കാരിൽ നിന്നും അടയ്ക്കുന്നതാണു.

ഹവ്വഴ്വാണ്ടു മിഥുനമാസം ൨൭-ാം

ഭവൻ പേഷ്കാർ നാരായണയ്യൻ സുബ്രഹ്മണ്യയ്യൻ,
പകരം ആ: അസിസ്റ്റന്റു സി. ഗോവർണ്ണർ.

കോട്ടയം ഡിവിഷൻ കമ്യൂണിക് നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ

മിന്നച്ചിൽ താലൂക്കിൽ ചേന്നു മിന്നച്ചിൽ കൊട്ടാരത്തിൽ വച്ചു ഹവ്വഴ്വാണ്ടു നടത്തിപ്പോരുന്നതിന്നു കർക്കടകമാസം ൨൪-ാം മിന്നച്ചിൽ താലൂക്കിലും ൨൭-ാം കമ്യൂണിയിലും വച്ചു ലേലം ചെയ്യുന്നതിന്നു നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു. ഓരോരുത്തരും ൫ രൂപാ വീതം ഡേമണി വൈക്കത്തെയും ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന്നു അന്നു കിടങ്ങൂർ താലൂക്കു തുകക്കു ഏറ്റുപ്പുന്നവരിൽ സർക്കാരിലെ യുക്തപാല ഗവണ്മെന്റു ഏറ്റുവാങ്ങുകയും ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തി ഏറ്റിൽ ഒരു ഭാഗം ഡേമണിയും ലേലക്കാർക്കു ചിലവിനേക്കു ഉടമ്പടിയും വൈച്ചിപ്പു കത്തക കൊടുത്തു നടത്തിക്കുന്നതും അടിയന്തിരം കഴിഞ്ഞു കണക്കു തിരിപ്പിച്ചു പണം കൊടുപ്പിക്കുന്നതും ആകുന്നു.

ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന്നു ഡേമണി വച്ചിട്ടുള്ളതിൽ ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുന്നവരിൽ തുക അവർ കത്തകയുടെ ഉറപ്പിന്നു വൈക്കത്തെയും ഡേമണിക്കു ഉപയോഗപ്പെടുത്തുകയും രേഖപ്പെടുത്തേണ്ട ഡേമണി ഉടൻ തിരിയെ കൊടുക്കുകയും ചെയ്യുന്നതാണു. ലേലത്തിൽ പിടിച്ചതിന്നുശേഷം ഉടമ്പടി മുതലായതു വൈക്കത്തെയോ ഉടമ്പടി വച്ചതിന്റെശേഷം അതിലെ താല്പര്യപ്രകാരം ശരിയായി നടക്കേണ്ടതായാ ഇതന്നുൽ ഡേമണി വച്ചിട്ടുള്ള സകുല പ്രയശ്ചിതമായി മുതൽ കൂട്ടിക്കുന്നതു കൂടാതെ വേറെ വിധം ഏല്പാടു ചെയ്തു നടത്തിക്കുന്നതിൽ വച്ചു ഉണ്ടാകുന്ന സകുല നഷ്ടങ്ങളും കർക്കടകിന്റെ പാല ലേലക്കാരിൽ നിന്നും അടയ്ക്കുന്നതാണു.

ഹവ്വഴ്വാണ്ടു മിഥുനമാസം ൨൭-ാം

ഭവൻ പേഷ്കാർ നാരായണയ്യൻ സുബ്രഹ്മണ്യയ്യൻ,
പകരം ആ: അസിസ്റ്റന്റു സി. ഗോവർണ്ണർ.

നമ്പർ ൧൧൯൪.

ചേർത്ത താലൂക്കു ക്ഷേത്രത്തിൽ നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

ആയുർ പ്രാശ്നിയൻ മണ്ണുചേരി മുറിയിൽ പട്ടഭ വീട്ടിൽ വാസ്യ കണ്ണുണ്ണിക്കര ശൈക്കാരരില്ലാപ്പിക്കുവാൻ മണ്ണുണ്ണിക്കര ചാറംഗലം മുറിയിൽ അമ്മയ്ക്കൽ എന്ന സ്വന്തത്തിൽ നിന്നും സംബന്ധം ചെയ്തിട്ടുള്ള കമ്മി കാപ്പു എന്ന സ്ത്രീയെയും മക്കളായ ശങ്കരൻ നാ രായന്നൻ മൂത്തപ്പേരെയും ദത്തെടുക്കുന്നതിന്നു അനുമതി ഉണ്ടാക്കണമെന്നു ടി വാസ്യ കണ്ണുണ്ണിക്കരയുടെ വിലാസം വിചാരണ നടത്തിയിരിക്കുന്നു. ഇതിലേക്കു ന്യായമായ നടപടിയെ ആവലാരിക്കാവാൻ ഉണ്ടായിരുന്നാൽ ഹെ പരസ്യം ഗവണ്മെൻ്റ് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന തീയതി മുതൽ ൩൦ ദിവസത്തിനകം ഹെ ക്ഷേത്രത്തിൽ ഹാജരായി റോഡിപ്പിക്കേണ്ടതാകുന്നു.

ശബ്ദം മിഥുനം ൧൧൯൪

തഹസിൽദാർ ആറ്റമുഖംപിള്ള.

പരസ്യം.

കമ്മട്ടത്തിൽ നം.൩൩൩. അടിപ്പു വകുപ്പു വെള്ളി ചേമ്പു മുതലായതു ഉള്ളതെന്നതിന്നു ചേമ്പു മാങ്ങ എന്ന ഒരു മാസം ൧൦൦൦ ഉണ്ടാകും മുമ്പായി ൧൦ കിരി വേണ്ടതു സമാധാനം വില കിട്ടി ഏൽപ്പിക്കാൻ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൧. ഹെ വകുപ്പിന്നു മലങ്കരയിലും ചൊടിയുണ്ടാക്കി കട്ടക്കരിയായും ഇരിക്കേണ്ടതും ആയതു മാസം ൧൦൦൦ ഉണ്ടാകും മുമ്പായി ൧൦ കിരി വേണ്ടതു സമാധാനം വില കിട്ടി ഏൽപ്പിക്കാൻ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൨. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൩. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൪. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൫. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൬. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

൭. ചെലവത്തിൽ ചെലവായ മണ്ണുണ്ണിക്കര ആറ്റമുഖംപിള്ള കത്തുക കൊടുക്കത്തക്കവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന താക്കടക്കാരെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നതാകുന്നു.

ശബ്ദം മിഥുനം ൧൧൯൪

മിഥുനം ൧൧൯൪

കമ്മട്ടം സുപ്രണ്ടുടെ കീഴിൽ തിരുമുഖത്തു

ചെയ്ത ഒരു തീരുമാനം.

ကလေး မကလေး

മിഷണറിയുടെ ഇഷ്ടം കർമ്മനിഷിന് നീക്കം.

പരസ്യം ചെയ്യുന്നത് നേടിക്കൊണ്ടിരിക്കുക

ചെറിയ പ്രായത്തിൽ ചേർന്ന മൂറിൽ ചെറിയൊരു വീട്ടിൽ അമ്മപ്പൻ നീലൻ എന്നയാൾ ഫോൺ മോഷ്ട കടമൊന്നു പറ്റിച്ച് ചോരയായും അധർമ്മംകൊണ്ടും പലപ്രകാരത്തിൽ കാരണത്തുകൊണ്ടും ഫോൺ അധർമ്മംകൊണ്ടും തന്റെയും ഒന്നായിരുന്നു പണവും ഗണാന്റെ കേൾക്കുന്നതുമുതൽ ൩൦ ലക്ഷത്തന്നെ അദ്ദേഹിന്റെ വീട്ടിലെത്തിച്ചു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ അധർമ്മംകൊണ്ടും വേലക്കൊണ്ടും സമ്പാദിച്ചതും അധർമ്മംകൊണ്ടും ഇല്ലത്തുകൾ അമ്മപ്പൻ സമ്പാദിച്ചതും തീർച്ചയായും ഇവരൊന്നിച്ച് അധർമ്മംകൊണ്ടും

മുഖ്യമന്ത്രിയുടെ മുമ്പാകെ കീഴെ പറയുന്നവർക്ക്

അവശേഷമാർ വി. എ. കൃഷ്ണയ്യൻ.

കുടുംബപുഷ്പി താലൂക്കു പരിധിയിൽ നിന്നും.

പരസ്യം ചെയ്യുന്നത് ഏതൊക്കെയാണ്

[illegible]

പുനർമീഥനം ചെയ്ത

നഫിസാദ്ദീൻ കെ. ശംസുദ്ദീൻ.

കോട്ടയം താലൂക്കു കേന്ദ്രീകരിച്ചുള്ള നിന്നും.

പരസ്യമയ്യുന്നത് എടുത്തുനാൽ

[illegible]

ഭരണ: ൧൦ (അഞ്ചു)

[illegible]

தேவலம் மீட்ட மனிதர்களைத் திரும்பிப் பெறும் மனிதர்களை அங்கீகரிக்கவும், தெரிவிப்பதை மீட்ட
பெறும் மனிதர்களைத் திரும்பிப் பெறும் மனிதர்களை அங்கீகரிக்கவும், தெரிவிப்பதை மீட்ட

എന്നത് അറിയാം. അതിനാൽ

[illegible]

சென்னை, 19.09.2019

005-00017 000-00017 7-12-17

ചോദ്യം അമ്പലപ്പുഴ തുണരൂപണയായ്ക്കു കടപ്പുവെട്ടു മുഖേനയെ കെട്ടിവെട്ടു മുഖേനയെ അതിൽ ഉടമ്പടി ഏകരൂപി വെവെക്കയും (ഇ) റൂപി ഡേമണി കടക്കി പാസ്സായിൽ പ്രവേശിക്കുകയും ചെയ്യാനുള്ളതാകുന്നു.

വിനീതപ്രിയ: 2019-01-01

ചേലപ്പാറൻ ചേലപ്പാറയിലുള്ള സ.പ്ര. ഏകാക്ഷര വിദ്യാലയം ചേലപ്പാറയിൽ ഇടവപ്പാറയിൽ അതിർ വച്ചപ്പോൾ നൽകിയതിൽ, ചേലപ്പാറൻ ഉത്തരവാദിയായി നിൽക്കുന്ന യു. ചേലപ്പാറ പ്രവർത്തിക്കുന്നതിന് മുൻ കൂട്ടുന്നതും അങ്ങനെയ്ത ചേലപ്പാറൻ കൂട്ടൽ വന്നാൽ അതിൽ അത്ര ചേലപ്പാറൻ അധികാരം ഇല്ലാത്തതും ആകുന്നു.

சு.சு.பு.வி.ப. மி.பி.ப. 2.00

காரைக்காலம் துறைமுகம் - காரைக்காலம்

Notice.

A piece of coir mat 8 feet long and two jamakals each supplied as bedding to the Civil debtors mentioned in the list attached, have been left behind on release from Jail. Owners are requested to claim and remove their bedding within 30 days of publication of this notice, failing which the bedding will be sold in auction and proceeds credited to Government.

Central Prison Office,
Trivandrum, 10-7-08.

S. R. SWYNY,
Superintendent.

List of Civil debtors who on release from the Central Prison have left their bedding behind.

Serial number.	Jail Register number.	Names.	Sentencing authority.	File number.	Date of admission.	Date of release.	Remarks.
1	511	Sayed Mahomed Moideen Vana	Principal Dist. Munsiff Trivandrum...	1241 of 19	8-5-80	20-6-80	
2	543	Devan Narayanan	Additional Do.	2722 of 73	27-5-80	1-9-80	
3	544	Michael Sumal	District Judge Trivandrum	73 of 79	11-6-80	21-6-80	
4	545	Kesavan Kesavan	Principal Dist. Munsiff Trivandrum	501 of 78	14-6-80	1-6-80	
5	546	Kaaly Chadyan	Additional Do.	2652 of 79	16-6-80	2-7-80	
6	547	Mathavan Kouly	Dist. Munsiff Chirayinkil	1286 of 79	18-6-80	1-7-80	
7	550	Kanly Narayanan	Principal Dist. Munsiff Trivandrum...	1077 of 79	17-7-80	29-10-80	
8	551	John Ropael Miranda	Do. Do.	47 of 79	18-7-80	28-7-80	
9	553	Kadar Moideen Kannoo	District Judge Trivandrum	25 of 78	27-7-80	1-8-80	
10	559	Chamy Munnady	Addl. Dist. Munsiff Trivandrum	2728 of 79	21-10-80	19-11-80	
11	563	Sattan Pillai Pakeer Meeran Pillai	District Munsiff Neyyattinkaray	377 of 19	12-11-80	1-4-81	
12	564	Kanakku Padmanabhan Eswaran	Principal Dist. Munsiff Trivandrum	1287 of 72	15-11-80	1-3-81	
13	566	Muhalingom Muthoo	Do. Do.	665 of 73	22-11-80	1-1-81	
14	567	Kanakku Eswaran Vohayadhan	Do. Do.	1175 of 77	6-11-80	1-12-80	
15	568	Iyappan Anthieban	District Judge Trivandrum	95 of 77	3-12-80	14-12-80	
16	510	Krishnan Mathavan	Addl. Dist. Munsiff Trivandrum	1112 of 76	9-12-80	1-2-81	
17	574	Matharan Neelacandau	District Munsiff Chirayinkil	360 of 77	25-12-80	1-2-81	
18	576	Krishnan Kutty	Do. Do.	313 of 60	20-12-80	1-5-81	
19	577	Neelacandau Narayanan	Do. Neyyattinkaray	2235 of 77	28-12-80	1-2-81	
20	578	Mahamed Ahmed Pillai	Do. Chirayinkil	188 of 78	28-12-80	16-3-81	
21	579	Thoma Innaai Thoma Peroira	Do. Do.	326 of 80	14-1-81	21-1-81	
22	594	Parameswarao Kochappay	Addl. Dist. Munsiff Trivandrum	1244 of 80	13-3-81	25-6-81	
23	598	Eswaran Kesavan	District Munsiff Chirayinkil	10 of 80	13-4-81	23-5-81	
24	600	Kanakku Narayanan Parameswaran	Addl. Dist. Munsiff Trivandrum	729 of 80	27-1-81	1-6-81	
25	601	Ingasi Choriunthoo	Do. Do.	1178 of 80	6-5-81	1-7-81	
26	602	Kanakku Krishnan Mathavan	Principal Do.	1476 of 80	24-10-81	1-11-81	
27	626	A. Soliba Rajoo	Do. Do.	308 of 81	23-2-82	1-3-82	
28	652	Mudathony Visvasam	District Munsiff Neyyattinkaray	890 of 79	15-8-82	13-4-82	
29	655	Koelun Velayudhan	Do. Chirayinkil	258 of 80	29-1-83	1-2-83	
30	705	Kanakku Ramani Shungaran	Addl. Dist. Munsiff Trivandrum	942 of 83	2-3-83	1-4-83	
31	710	Raman Anthieban	Do. Do.	652 of 82	8-4-83	10-4-83	
32	715	Neelacandau Iyappu	Do. Do.	1912 of 76	30-6-83	1-7-83	
33	730	Mathavan Eswaran	Principal Do.	1923 of 82	6-7-83	20-7-83	
34	733	Sivathanoo Assary	Additional Do.	211 of 83	19-10-83	21-10-83	
35	737	Esakynuthoo Assary Marudayan	Do. Do.	1374 of 81			

[21st July, 1908.]

Travancore Government Gazette.

Notice.

Medical School for women at Quilon.

Travancore Medical Department.

Notice is hereby given that eight candidates will be entertained for the Travancore Medical School for women at Quilon in 1908.

2. Candidates must not be below 18, not above 25 years of age; they must produce certificates of age and character. Successful candidates will have to undergo a medical examination for admission to the class, and no candidate will be selected unless she is strong and healthy. Every candidate should also be vaccinated.

3. Every candidate must possess a fair knowledge of English and Malayalam or Tamil. Candidates should be successful in the Competitive Examination to be held at the General Hospital, Trivandrum, on Thursday, the 6th August 1908 (22nd Andy 1908) in the following subjects.—

English,	Reading and Writing.
Vernacular,	Do.
Dictation,	English and Vernacular.
Arithmetic,	Including Multiplication and long Division.

4. Selected candidates will be granted scholarships at the rate of Rs. 10 per mensem. These scholarships are tenable for two years. At the end of this period pupils who are found qualified after the final examination may be attached, on salaries commencing from Rs. 12 and rising by instalments to Rs. 20 (after two years to Rs. 15, and after another two years to Rs. 20), to the various Hospitals throughout the State as Nurses and Midwives to fill up existing vacancies. (Increase of pay will be given only after passing a Departmental Examination on both occasions). Passed pupils are at liberty to engage themselves in private practice until Government call for their services.

5. The pupils under tuition will be subject to the orders of the Superintendent of the Victoria Jubilee Hospital, Quilon, and they must conform to the rules and regulations of that Institution. They are liable to be fined or dismissed for breach of discipline or improper conduct.

6. No candidate will be allowed to leave the school before the termination of the two years' course without the permission of the Durbar Physician, and candidates receiving scholarships must also agree to refund to Government the amount of the scholarships received by them, should they leave without permission.

7. At the end of two years an examination will be held and successful candidates will receive a certificate entitling them to practise as Midwives and Nurses in Travancore.

8. Applications in the annexed tabular form for admission to this School, with the certificates prescribed in para 2, must be sent to the Durbar Physician on or before the 1st August 1908 (17th Andy 1908).

Form of application for admission to the Medical School for Women at Quilon.

1. Candidate's house or village name and name in full.
2. Father's name and house or village name in full.
3. Father's occupation.
4. Caste or creed of candidate.
5. Age of candidate.
6. Name of school at which educated, or if privately educated, Name of Tutor.
7. Present residence, District, Taluk, Village and address in full.
8. What vernacular language does candidate understand.

9. Has the candidate forwarded herewith the certificates required in paragraph 2 of the Notification dated 30th June 1908.

Date of application,
Signature of the candidate.

Durbar Physician's Office, }
Trivandrum, 30th June 1908. }

R. JAMES,
Lieut. Col., I. M. S.,
Durbar Physician.

പരസ്യം.

പ്രസവ ചികിത്സ പാഠശാല കൊല്ലം.

തീർത്ഥാടകർ സംസ്ഥാനത്തെ മെഡിക്കൽ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ്.

ഇതിനാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതു ഏതെന്നാൽ.

ഈ സംസ്ഥാനത്തിൽ യുവതികൾ പ്രസവ ചികിത്സ പഠിപ്പിക്കുന്നതിനു കൊല്ലത്തു എടുത്തു തീർത്തിരിക്കുന്ന പാഠശാലയിൽ ചെന്നു പഠിപ്പാൻ അപേക്ഷയുണ്ടുവരായി വ. യുവതികൾ ചേർക്കപ്പെടുന്നതാകുന്നു.

൨. അങ്ങനെ അപേക്ഷയുള്ള യുവതികൾ ചുവയസ്സിൽ കുറയാതെയും ൨൫ വയസ്സിൽ കവിയാതെയും പ്രായമുള്ളവരായിരിക്കേണ്ടതിനു പുറമെ അവർ തങ്ങളുടെ വയസ്സിന്റെയും സാദാചരത്തിന്റെയും വിവരത്തിനു സത് ഫീക്കുറുകൾ ഫാക്കുറുക്കെഴുതാകുന്നു. പാഠശാലയിൽ ചെർന്നതിനു മുമ്പായി തിരിഞ്ഞെടുക്കപ്പെടുന്ന യുവതികളുടെ ദൈരസ്ഥിതി പരിശോധിക്കപ്പെടുന്നതും തരഞ്ഞാറ്റയും ശരീരസൗഖ്യവും ഉള്ളവരെ അല്ലാതെ പാഠശാലയിൽ ചേർക്കപ്പെടുന്നതും അല്ല. പാഠശാലയിൽ ചെന്നു എല്ലാ യുവതികളും ഗോവസ്കരി കുത്തിവയ്ക്കപ്പെട്ടവരായിരിക്കണം.

൩. അപേക്ഷയുള്ള എല്ലാ യുവതികളും ഇംഗ്ലീഷിലും മലയാളമൊരു തരം ഏതെങ്കിലും ഒന്നിലും സാമാന്യ പരിജ്ഞാനം ഉള്ളവരായിരിക്കേണ്ടതും താഴെ വിവരിക്കുന്ന വിഷയങ്ങളിൽ തിരുവനന്തപുരത്തു ജനറൽ ആശുപത്രിയിൽ വച്ചു ചേർക്കു ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ പ്രായം ൧൫ ദിവസം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന പരീക്ഷയിൽ ജയിക്കേണ്ടതും ആകുന്നു.

ഇംഗ്ലീഷു

എഴുത്തു വായനയും

നാട്ടുഭാഷ

ടി ടി

ഡിക്റ്റേറർഷൻ

ഇംഗ്ലീഷിലും നാട്ടുഭാഷയിലും

കണക്ക

ഗുണിതവും ഹിസറിയും

൪. പ്രസവ ചികിത്സ പഠിക്കാൻ തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെടുന്ന യുവതികൾക്കു മാസമൊന്നിനു ചെറു രൂപ സ്റ്റാൻഡിങ്ങ് രണ്ടു വർത്തനക്കു കൊടുക്കുന്നതാകുന്നു. ആ രണ്ടു വർത്തനത്തിന്റെ അവസാനത്തിൽ പരീക്ഷയിൽ ജയിക്കുന്ന യുവതികളെ ആദ്യം ൧൨ രൂപ ശമ്പളത്തിൽ സൂതികർമ്മത്തിലായി ഈ സംസ്ഥാനത്തുള്ള പല ആശുപത്രികളിലും നിയമിക്കപ്പെടുകയും അവർക്കു രണ്ടു വർഷം കഴിഞ്ഞാൽ ൧൫ രൂപയും അതിനടുത്ത രണ്ടു വർഷം കഴിഞ്ഞാൽ ൨൦ രൂപയും ഇങ്ങനെ ഇരപതു രൂപയായെന്നതുവരെ ശമ്പളം കൂട്ടി കൊടുക്കയും ചെയ്യുന്നതാകുന്നു. ശമ്പള കൂട്ടൽ കിട്ടുന്നതിനു ശരാതവണയും പരീക്ഷയിൽ ജയിക്കേണ്ടതാകുന്നു. പരീക്ഷയിൽ ജയിച്ചിട്ടുള്ള യുവതികൾക്കു ഗവണ്മെന്റിൽ നിന്നും ജീവനും കൊടുക്കുന്നതുവരെക്കും അവർക്കു സെപ്റ്റംബ്രിൽ സാക്ഷാത്കമായി ചികിത്സിക്കാവുന്നതും ആകുന്നു.

൫. പാഠശാലയിൽ ചെന്നു പഠിക്കുന്നവർ കൊല്ലം വിട്ടൊറിയ ജൂലൈ 'ആശുപത്രി സൂപ്രണ്ടിന്റെ വരതിയിലും പാഠശാലയിലെ ചട്ടങ്ങളും ക്രമങ്ങളും അനുസരിച്ചും ഇരിക്കേണ്ടതാകുന്നു. നിയമലംഘനമൊരു തെറ്റായ നടപടി അവരിൽ കണ്ടാൽ അവർക്കു പ്രായത്തിൽ നിശ്ചയിച്ചുകയെ അവരെ പാഠശാലയിൽ നിന്നും നീക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതാകുന്നു.

൬. പാഠശാലയിൽ ചെന്നു യുവതികൾ രണ്ടു വർത്തന പഠിത്തം തീരുന്നതിനു മുമ്പായി ഡർബാർ ഫിസിക്കൽസ് നമ്മുടെ കൂടാതെ പാഠശാല വിദ്യാർത്ഥിനും അനുബന്ധപ്പെടുന്നതല്ല. അനുബന്ധ കൂടാതെ പാഠശാല വിദ്യാർത്ഥിനായ സൂപ്പർവിസറായി മാർത്തിട്ടുള്ള പണമെല്ലാം ഗവണ്മെന്റിൽപ്പെട്ട അടുക്കൊള്ളാമെന്നും അവർ ഒരു കരാർ അനുസരിച്ചു ക്രമപത്രത്തിൽ കയ്യെടുത്തു കൊടുക്കേണ്ടതും ആകുന്നു.

൭. രണ്ടു വർത്തന പഠിത്തം കഴിഞ്ഞതിന്റെ ശേഷം ഒട്ടാകയാൽ പരീക്ഷ കഴിച്ച അതിൽ ജയിക്കുന്ന യുവതികൾക്കു തിരുവനന്തപുര സംസ്ഥാനത്തു സൂതികർമ്മത്തിലായി ചെന്നു ചെയ്യുന്നതിനു യോഗ്യതയുള്ള പ്രകാരം നട്ടീഫിക്കുറുകൾ കൊടുക്കപ്പെടുന്നതാകുന്നു.

൮. പാഠശാലയിൽ ചേർന്നവരെക്കൂടി അപേക്ഷകളെ രണ്ടാം പരീക്ഷിത പാഠശാലയിൽക്കു സട്ടീഫിക്കുറുകൾക്കു കൂടി ഇതിനു താഴെ ചെത്തിരിക്കുന്ന ഫോർമാറ്റും ഏഴ്തി മാറ്റും ആടിമാസം കഴിഞ്ഞാൽ ഡർബാർ ഫിസിക്കൽസ് പേക്കു അയക്കേണ്ടതാകുന്നു.

"കൊല്ലത്തു പ്രസവചികിത്സ പഠിക്കുന്നതിനുള്ള പാഠശാലയിൽ ചേർക്കപ്പെടുന്നതിനുള്ള അപേക്ഷാഫോറം"

൧. അപെക്ഷക്കാരിയുടെ ദേശത്തിന്റെയും വീട്ടിന്റെയും പേരും അവിടുടെ പെരുമുഴവനും.
൨. അവിടുടെ അച്ഛന്റെ ദേശത്തിന്റെയും വീട്ടിന്റെയും പേരും അമ്മയുടെ പേരും മുഴവനും.
൩. അവിടുടെ അച്ഛന്റെ തൊഴിൽ.
൪. അപെക്ഷക്കാരിയുടെ ജാതിയും മതവും.
൫. അപെക്ഷക്കാരിയുടെ വയസ്സും.
൬. അവരും പഠിച്ച പഠനാലയങ്ങളുടെ അല്ലെങ്കിൽ അവളേ പഠിപ്പിച്ച അദ്ധ്യാപകന്റെ പേരും.
൭. അവരും ഇപ്പോൾ പഠിക്കുന്ന മേഖലത്തുപോലെയും ദേശവും അവരുടെ യാർവിചാസപ്പെട്ട മുഴവനും.
൮. അപെക്ഷക്കാരിക്കു അറിയാമെന്നുള്ള പ്രകാരം ഇന്നത്തെന്ന്.
൯. േ പരസ്യത്തിന്റെ രണ്ടാം വകുപ്പിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന സട്ടിഫിക്കറ്റുകൾ ആ പെക്ഷക്കരി അയച്ചു കിട്ടുകയിൽ ആ വിവരം.

അപെക്ഷയുടെ തീയതി.

അപെക്ഷക്കാരിയുടെ ഒപ്പ്.

ഡർബ്ബർഫീസിക്ടൻ ആഫീസ്.

വിതരണത്തുക.

മറുപടി മിഷനറീസ് മറുപടി.

ലഘുനമ്പർ കട്ടൗട്ട്.

ആർ. യെ.സ്. ഓ. എ. എസ്.

ഡർബ്ബർഫീസിക്ടൻ.

കൊട്ടാരം ആഫീസിൽ നിന്നും പരസ്യം ചെയ്യുന്നതെന്നുറപ്പാക്കി

നിത്യപ്രവർത്തിയെ ഉപയോഗത്തിന് അനുയോജ്യമാക്കേണ്ടതെങ്കിൽ ആവശ്യമുള്ള എല്ലാ പല മുതലായതിനും ചാലയിൽ കച്ചവടം സുബ്രഹ്മണ്യപിള്ള മുതൽക്കുമാസമായിട്ടുള്ളതും എണ്ണക്കച്ചവടം വകയ്ക്കുള്ള അങ്ങാടി മരുന്നുകൾക്കും ചാലയിൽ കച്ചവടം എൻ. എസ്. ഗോപാലയ്യനും, തൊഴുപ്പുറ പട്ടിക്കയുടെ ഹിന്ദി വകയ്ക്കുള്ള പരുത്തിക്കുരു മുതലായ സാധനങ്ങൾക്കും ചാലയിൽ കച്ചവടം വിശ്വനാഥയ്യൻ മാരാഭവയ്യനും കത്തുകയായി ഏറ്റെടുത്തിട്ടുള്ള കലാപദ്ധതി േ വരുന്ന കക്കടകമാസംവരെ തീരുകയാൽ ആ വക സാധനങ്ങളും നിത്യപ്രവർത്തി നിന്നും കൊടുക്കലാ വകയ്ക്കു വരുന്ന കൊടുത്തു വരുന്ന പട്ടുവിനു പെണ്ണ മുതലായി േ കൂട്ടം സാധനങ്ങളും അപ്പുഴ മേൽത്തോക്കു ആവശ്യമുള്ളതിന്റെ വകയ്ക്കുള്ള ചിസ്സു താഴെ ചേർത്തിരിക്കുന്നു

േ ലിസ്റ്റുപ്രകാരം ആവശ്യമുള്ള സാധനങ്ങൾ ശേഖരിച്ചു ചട്ടക്കിട്ടുന്ന സ്ഥലത്തും സമയത്തും ഏർപ്പാട് ചെയ്തും വകയ്ക്കു (൧൫൦൦) രൂപാ രെഡിനേറ്റേഷനു പൈസയും ചെയ്യുന്നതിനു മനസ്സുള്ള ആളുകളെ കൊട്ടാരം ആഫീസിൽ വരുത്തി നിറുത്തി ലേലം വിളിച്ചിട്ടു ഏല്പാ സാധനങ്ങളും ഒന്നിലധികം പ്രാവശ്യമായിട്ടോ സമയം വിചാരിച്ചു ആളേറ്റുന്നതുപോലെ കത്തുക കൊടുക്കേണ്ടവണ്ണം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതും ലേലത്തിൽ ചേരുന്ന ആളുകൾ രെഡിനേറ്റി ഉറപ്പാക്കി ഉടമ്പടി ഏഴത്തി വലു കത്തുക നടക്കുമെന്നുള്ള ഉറപ്പാക്കലോടുകൂടി ലേലത്തിൽ ചേർന്നവർക്കു കത്തുക കൊടുക്കേണ്ടതും ആകയാൽ അതിനുള്ള േ കത്തുക ഏറ്റു നടപ്പാക്കുന്ന മനസ്സുള്ള ആളുകൾ വരുന്ന കക്കടകമാസം ൧൯൦൭ പകൽ ൧൨ മണിക്കു മേൽപ്രകാരം രൂപാ യോടു കൂടി കൊട്ടാരം ആഫീസിൽ ഹാജരായി ബോധിപ്പിക്കേണ്ടതാകുന്നു

ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തി കൂടുമ്പോൾ മേഖലയിലുള്ള ചെട്ടി വൈക്കുന്ന പ്രായം കടന്നുകൂടി എടുത്തുവന്നവരുടെ പ്രായം വെറുപതിനേറിയ വകയ്ക്കു ചെട്ടിയാക്കപ്പെടുത്തുകയും മേഖലയിലെ പ്രായം ഉടനെ തിരിയ്ക്കു കൊടുപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതാണ്.

ലേലത്തിൽ വിളിക്കേണ്ടതിന്റെ ശേഷം എട്ടു ദിവസത്തിനകം ചോദനം വെറുപതിനേറിയ ഉടമ്പടി എടുത്തിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ ഉടമ്പടി ചെയ്ത കടത്തുക നടക്കുന്ന സമയം അല്ലെങ്കിൽ എങ്കിലും സാമാനങ്ങൾ അല്ലെങ്കിൽ ഇതുപോലെയായിട്ട് എടുപ്പിക്കുന്നതേയുള്ളൂ. അങ്ങനെയൊരു സാമാനങ്ങൾ മേനി ഇല്ലാത്തതും കരദേശമായും ഇരിക്കുകയോ കടത്തുകയിൽ നിന്നും ചിന്താമാക്കുകയോ ചെയ്യാത്ത ഒരു കടത്തുക അവർത്തിച്ചു ലേലം വിളിച്ചിട്ടുള്ളവർക്കു വേണ്ടി വിധം എടുപ്പാട് ചെയ്യാനുള്ളതും അങ്ങനെയൊന്നു നടത്തിക്കുന്നതിൽ എങ്കിലും നല്ല ഒരു വന്നാൽ ആ വക നടത്തുന്ന ആദ്യ ലേലക്കാലത്തേക്കാൾ ഉത്തമമായി പഠിക്കുകയും ലേലസമയം വെട്ടു വെറുപതിനേറിയ പ്രായമായിത്തീർന്നു മുതൽ കൂടിക്കൂടിയും ചെയ്യുന്നതും ആവർത്തിച്ചു ലേലം വിളിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിൽ ലഭ്യമായ വന്ന സമയം ആ കടത്തുകക്കാർക്കു അവകാശം പഠിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതും.

ചിന്താപ്രകാരം ഉള്ളതിൽ എങ്കിലും സാമാനങ്ങൾ കടത്തുകയായി ആവശ്യപ്പെട്ടാൽ അതുപോലെയുള്ള ഉടമ്പടി വില അനുസരിച്ചു എടുപ്പിക്കേണ്ടതും മുഴുവനും എടുപ്പിക്കേണ്ടതും നിർവ്വഹിക്കാൻ ചാടില്ലാത്തതും ആണ്.

ലേലത്തിൽ വിളിക്കേണ്ടുന്നവരെ കടത്തുക സ്ഥിരപ്പെടുത്തുകയും നിറയുകയും ചെയ്യുന്നതു ഇവിടെയെ വെക്കുകയും ചെയ്യുകയും ചെയ്യുകയും ഇതിനെ സംബന്ധിച്ചു വെട്ടു വിലയോ അതിനെക്കുറിച്ചു ആവശ്യപ്പെട്ടവർക്കു അതേവിധം ചാടില്ലാത്തതും ആണ്.

കൊട്ടാരം സർവ്വീസുകാർക്കു കൂടുതൽ ആവശ്യപ്പെട്ടു.

മഹേഷ് മായാജി കടത്തുകക്കാർക്കു മുഖാന്തരം എടുപ്പിച്ചു വന്നതും.

മഹേഷ് മായാജി ആവശ്യപ്പെട്ടതും സാമാനങ്ങളുടെ

നമ്പർ	ഇനം	ഉദ്ദേശസംഖ്യ	നമ്പർ	ഇനം	ഉദ്ദേശസംഖ്യ
1	എ.ഇ. മുഴുവൻ	പറ	20	ച. ച. ച. ച.	20
2	കടല	ടി	21	ച. ച. ച. ച.	ടി
3	ചിറവെക്കുകയുള്ളതു	ടി	22	ച. ച. ച. ച.	ടി
4	തുവരൻപരിച്ച	ടി	23	ച. ച. ച. ച.	ടി
5	ഗോതമ്പ്	ടി	24	ച. ച. ച. ച.	ടി
6	ചെറുപയ്യ	ടി	25	ച. ച. ച. ച.	ടി
7	മൊട്ട	ടി	26	ച. ച. ച. ച.	ടി
8	ഉപ്പുന	ടി	27	ച. ച. ച. ച.	ടി
9	മുതിർ	ടി	28	ച. ച. ച. ച.	ടി

കൊട്ടാരം കൊട്ടാരം വകയ്ക്കു നിന്നു ചെട്ടിയാക്കു വരത്തി കൊടുത്തു

വരുന്നതും മഹേഷ് മായാജിക്ക് ആവശ്യപ്പെട്ടതും ആയ സാമാനത്തിന്റെ

നമ്പർ	ഇനം	ഉദ്ദേശസംഖ്യ	നമ്പർ	ഇനം	ഉദ്ദേശസംഖ്യ
1	പ. ച. ച. ച.	20	20	ച. ച. ച. ച.	20
2	ച. ച. ച. ച.	ടി	21	ച. ച. ച. ച.	ടി
3	ച. ച. ച. ച.	ടി	22	ച. ച. ച. ച.	ടി
4	ച. ച. ച. ച.	ടി	23	ച. ച. ച. ച.	ടി
5	ച. ച. ച. ച.	ടി	24	ച. ച. ച. ച.	ടി
6	ച. ച. ച. ച.	ടി	25	ച. ച. ച. ച.	ടി
7	ച. ച. ച. ച.	ടി	26	ച. ച. ച. ച.	ടി
8	ച. ച. ച. ച.	ടി	27	ച. ച. ച. ച.	ടി
9	ച. ച. ച. ച.	ടി	28	ച. ച. ച. ച.	ടി

നമ്പർ ൧൭൪

കൊട്ടാർ ൨൦ സ്പ്രൂ മഴിസ്ത്രെട്ട കൊടയിയിൽ നിന്നും
പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏകദിനത്താൽ

ഈ കൊടയിയിൽ ൧൦൦൦ മാങ്ങു ഫയൽ ൪൨൦. നമ്പരിൽ തൊഴുതിവകയും താഴെ വിവരം പറയുന്നതുമായ സമാനങ്ങളെ ടി നമ്പരിൽ പ്രതിയായ ഇരുന്നിയൽ താഴെ കളച്ചൽ അധികാരത്തിൽ പണ്ടകത്താലുള്ള അറയെടുപ്പിന്റെ മകൻ തരസാർപിള്ളയെ എൽപ്പിക്കണമെന്നു വിധിയുണ്ടായതിനാലും മേ പാടത്ത പ്രതിയെ അനവധിയിൽ പ്രതി സിദ്ധെ സിദ്ധെ ചെയ്തിരിക്കുന്നതായി ഏകദിനത്താൽ ഡിപ്പട്ട് വന്നിരിക്കുന്നതിനാൽ പരസ്യത്തിനുമുതൽ ഒരു മാസത്തിനും ഈ കൊടയിൽ നാലു പ്രതിയെ പ്രതിയുടെ വെലാറ്റുമായ അധികാരം സിദ്ധിച്ച കായ്പ്പാടത്താൽ ഏകദിനത്തിൽ വാങ്ങിയ കൊടയെ അല്ലാത്തപക്ഷം ഈ വകകളെ സർക്കാരിലേക്കു മുതൽ കൂട്ടുന്നതും അവിധികളിന്റെ മറ്റേ അപേക്ഷകളെ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല എന്നു പരസ്യം വിവരം ചേര

൨൦ സ്പ്രൂ മഴിസ്ത്രെട്ട വി. വെക്കുണ്ണൻ,

തൊഴുതിവക.

൧൦൦൦൦ ഫയൽ നമ്പർ ൪൨

ഉറയൊട്ടുകയ പിടിച്ചതിൽ
മെഴുപ്പി
നാലുകയ്ക്കുള്ള
ഒറ്റക്കായ്ക്കു

൧
൧
൧
൧൨

നമ്പർ ൧൨

തിരുവട്ടാർ മഴിസ്ത്രെട്ട കൊടയിയിൽ
നിന്നും ചെയ്യുന്ന പരസ്യം

തിരുവട്ടാർ ഏകദിനത്തിൽ നമ്പരിൽ ഉൾപ്പെട്ടിട്ടുള്ള താഴെ പറയുന്നതുമായ തൊഴുതി മുതലായ സമാനങ്ങളെ ഉടമസ്ഥൻ ഏകദിനത്തിൽ വാങ്ങിക്കൊള്ളയും ടി താഴെ കൊടുത്ത പട്ടിക സ്ഥലങ്ങൾ ഇന്നത്തെ അധികാരം പാടല്ലതെയും ടി ഏകദിനത്തിൽ സൂക്ഷിച്ചിരിക്കുന്ന സമാനങ്ങളെ ഈ പരസ്യം ഗവൺമെന്റ് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിനുമുതൽ ൩൦. ൨. സമാനം കക്ഷിയെ അധികാരം സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ളവരും ഈ കട്ടെ മുതലായവയെ വേർതിരിച്ചു വാങ്ങിക്കൊടുക്കുന്നതാകുന്നു അതിനാലും വെക്കുണ്ണൻ അവിധികളിന്റെ മുതൽ തന്നെ കേവലത്തിൽ വിളിച്ചു വേണ്ടുന്ന പണം മുതൽ സർക്കാരിലേക്കു മുതൽ കൂട്ടുന്നതും. പരസ്യം വിവരം ൨൨൦൦

൨൦ സ്പ്രൂ മഴിസ്ത്രെട്ട വി. പരമനാമയ്യൻ,

ക്രമനമ്പർ	ആളും നമ്പരും	തൊഴുതിയുടെ വിവരം	തൊഴുതിയ ഏകദിനത്തിൽ ചെയ്ത
൧	൧൦൦൦൦൦ നമ്പർ ൨൦	ഗവൺമെന്റിന്റെ അച്ച വെസ്റ്റ് വില്ല മുതലായവയെ അടങ്ങിയ പലകളെ ഉടമസ്ഥന്റെ കയ്യിൽ കൊടുക്കുക	ചെയ്തിട്ടുള്ള മെക്കാനിക്കൽ സൂപ്രവൈസർ ലയിട്ടി
൨	ടി നമ്പർ ൩൦	ചെയ്ത ൧ ചെറിയ കൈപ്പട്ടി ൧ ത്രൂസു ൧ ആക ഏകദിനം	൩
൩	൧൦൦൦൦൦ നമ്പർ ൧൦	ഉറസാഹിതം ചിയാതി	൧
൪	൧൦൦൦൦൦ നമ്പർ ൩൦	ചുവപ്പു കല്ലുവെട്ടു കട്ടകൾ	൧

CIVIL CIRCULAR No. 18 OF 1908.

Proceedings of the High Court of Travancore, dated 32nd Mithunam 1908.

Under sanction of His Highness the Maharajah, parts 5, 6 & 11 of the Rules for the admission of pleaders in the District and Munsifs' Courts dated the 19th October 1894/24th Thulam 1070 (as since amended) are again amended as shown below:—

1. The following is substituted for para 11:—

5. The following persons may be admitted as pleaders of the 1st grade:—

(a) Any person possessing the qualifications prescribed for a High Court pleadership;

(b) Any person who shall have passed the B. L. degree examination of any of the British Indian Universities;

(c) Any person who shall have passed the examination prescribed for the 1st grade pleadership in British India or who has practised as a 1st grade pleader in the British Indian Courts and has not been disbarred and who produces a certificate of good character; and

(d) Any person who shall produce a certificate of having passed the examination prescribed for 1st grade pleaders under these rules.

3. The words "by the rules of the 30th October 1885" at the end of clause (a) of para 6 are omitted.

3. The following is substituted for para 11:—

11. Graduates in Arts of any of the British Indian Universities who shall have attended four consecutive terms in His Highness the Maharajah's Law College or in any recognized Law College in British India shall alone be entitled to present themselves for the pleadership examination of the 1st grade from the year 1911 (1086 M. E.).

Note. Persons possessed of the following qualifications shall, however, be admitted for the pleadership examination of the 1st grade in 1909 (1084 M. E.) and 1910 (1085 M. E.):—

(a) Any person who, after passing the First in Arts examination in any of the British Indian Universities, shall have attended four consecutive terms in His Highness the Maharajah's Law College or in any recognized Law College in British India;

(b) Any person who, after passing the Matriculation examination, has served as a clerk for five years in the Judicial Department and is able to produce a certificate of efficiency from a District Judge or the Registrar of the High Court and has kept four consecutive terms in a recognized Law College;

(c) Any Matriculate who, after passing the Second Grade pleadership examination held in this State or in the Madras Presidency has had a regular and continuous practice as Vakil for five years and produces a certificate to that effect as also testifying to his good character and efficiency from the judge or judges before whom he has practised; and

(d) Any Matriculate who has heretofore completed, or having joined already, would complete, four consecutive terms in a recognized Law College, by the close of 1908 (and appear for the examination in 1909/1084 and 1910/1085) or 1909 (will have only one chance in 1910/1085);

Provided that if the Matriculate coming under clause (d) who secures a pass for the 1st grade in 1909 (1084) or 1910 (1085)

(1) be a clerk in the Judicial Department who has not completed five years' service as required by clause (b), he will be eligible for enrolment as a 1st grade pleader only after he completes the full five years' service (inclusive of the previous service) and produces the certificate required by the said clause;

(2) be a second grade pleader (already enrolled) who has not completed five years' practice as required by clause (c), he will be eligible for enrolment as a 1st grade pleader only after he completes the full five years' practice (inclusive of the previous practice) and produces the certificate required by the said clause;

(3) belongs to neither of the two classes aforesaid, he will be eligible for enrolment as a 1st grade pleader only after he completes five years' service as a clerk in the Judicial Department or five years' practice as a second grade pleader;

(4) the period of 5 years' service in the Judicial Department or 5 years' practice as a second grade pleader may be made up by portions of either;

Nothing aforesaid will stand in the way of F. A. S. and Matriculates appearing for the second grade pleadership examination under clause (b) of para 12 of the Rules.

By order,

P. C. VALLINAYAGOM PILLAIR,

Registrar.

CRIMINAL CIRCULAR NO. 24 OF 1933.

Proceedings of the High Court of Travancore, dated 31st Ani 1933.

In modification of Criminal Circular No. 1 of 1932, the High Court direct that the following procedure be observed by the Magistracy before dismissing cases for default of appearance of private complainants where such dismissals are allowed by the Code of Criminal Procedure:—

1. On the date appointed for the first hearing of a case or to which the hearing of a case may be adjourned, the name of the complainant should be called out three times as soon as the Magistrate takes his seat on the Bench, unless the complainant is represented by a Vakil and the latter is present in Court. If the complainant fails to appear, the case should be allowed to stand over and the other cases posted for the day proceeded with.

2. The defaulting complainant's name should again be called out three times after finishing the day's other work. If the complainant does not answer the second call also, the Magistrate may proceed to dismiss the case for default.

3. The calling of the complainant on both the occasions should be within the hearing of the Magistrate and the fact that he was so called should be noted by the Magistrate in his order of dismissal of the case.

4. No deposition need be taken from the person or persons who called out the complainant, as required by Criminal Circular No. 1 of 1932.

(By order)

P. C. VALLINAYAGOM PILLAY,
Registrar.

അനുബന്ധം	പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	തീയതി
പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	<p>പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ</p>		
പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	<p>പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ</p>		
പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	<p>പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ</p>	<p>പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ</p>	
പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ	<p>പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തപ്പെട്ട വിവരങ്ങൾ</p>		



The following Report of the Select Committee on the Treasure Trove Bill, together with the Bill as amended by them, is published for general information.

Report of the Select Committee on a Bill to provide for the protection of Treasure Trove in Travancore.

We, the members of the Select Committee to which the above Bill was referred, have considered the Bill and have the honor to submit the following report.

We entirely concur with the Objects and Reasons of the Bill. There are but very few amendments which we would wish to be made in the draft Bill. They are:—

I. The following be substituted for the heading of the Bill as it describes the scope of the Bill more correctly.

"A Regulation for declaring the rights of Government and of individuals with respect to hidden treasure and for prescribing the rules to be observed on the discovery of such treasure."

II. Section 2, para 2, line 6, the words "Our Government" be substituted in the place of "the official". This amendment is only a verbal alteration.

III. Section 3, line 12, the word "shall" between the words "and" and "either" be omitted as it is unnecessary.

IV. Section 6, line 2, "£" be substituted for "5". This is merely the correction of a clerical mistake.

V. Section 11, para 2, line 2, the word "an" be changed to "any". This is only a verbal amendment.

VI. The Committee consider that the period of "one month" allowed by Section 13 to individuals desiring to institute a suit in a Civil Court is too short to enable them to avail themselves of the privilege. The Committee, therefore, suggest the period being raised to "two months."

VII. Considering the nature of the acts which are made offences under Sections 19 and 20, the Committee are of opinion that imprisonment as a substantive punishment is unnecessary and that a fine (and simple imprisonment in default of payment thereof) will be adequate punishment for the offences.

They therefore suggest the latter portion of Sections 19 and 20 being recast as follows:—

"he shall, on conviction before a Magistrate, be punished with fine and in default of payment of the fine, with simple imprisonment as provided in Section 56 of the Travancore Penal Code."

VIII. Section 20, line 4, "an" be changed to "any".

The amendment is verbal.

A copy of the Bill as amended by the Committee is annexed.

S. PADMANABHA IYER.

A. SRI. NARAYANAN TAMIL.

K. K. KURUVILA.

K. P. SANKARA MENON.

A Regulation for declaring the rights of Government and of individuals with respect to hidden treasure and for prescribing the rules to be observed on the discovery of such treasure.

(As amended by the Select Committee.)

Whereas it is expedient to make provision for the protection of Treasure Trove; It is hereby enacted as follows:--

1. This Regulation may be called the Travancore Treasure Trove Regulation of 1908.

Extent. It extends to the whole of Travancore.
Comprehensiveness. And it shall come into force at once.

2. In this Regulation "treasure" means anything of any value hidden in the soil, or in any thing affixed thereto.

"Peishkar" means the Chief Officer in charge of, the Revenue administration of a Division and includes any officer whom Our Government by notification in Our Government Gazette may, by name or in virtue of his office, appoint to be a Peishkar in any local area.

When any person is entitled under "Owner," any reservation in an instrument of transfer of any land or thing affixed thereto, to treasure in such land or thing, he shall for the purposes of this Regulation, be deemed to be the owner of such land or thing.

3. Whenever any treasure exceeding in amount or value ten rupees is found, the finder shall as soon as practicable, give to the Peishkar notice in writing,

(a) of the nature and amount or approximate value of such treasure;

(b) of the place in which it was found;

(c) of the date of the finding and either deposit the treasure in the

nearest Government treasury, or give the Peishkar such security; as the Peishkar thinks fit, to produce the treasure at such time and place as he may from time to time require.

4. On receiving a notice under Section 3, the Peishkar shall, after making such enquiry (if any) as he thinks fit, take the following steps (namely):—

(a) he shall publish a Notification in such manner as Our Government may from time to time prescribe in this behalf, to the effect that on a certain date (mentioning it) certain treasure (mentioning its nature, amount and approximate value) was found in a certain place (mentioning it); and requiring all persons claiming the treasure, or any part thereof, to appear personally or by agent before the Peishkar on a day and at a place therein mentioned, such day not being earlier than four months, or later than six months, after the date of the publication of such Notification;

(b) When the place, in which the treasure appears to the Peishkar to have been found, was, at the date of the finding, in the possession of some person other than the finder, the Peishkar shall also serve on such person a special notice in writing to the same effect.

5. Any person having any right to such treasure or any part thereof, as owner of the place in which it was found or otherwise, and not appearing as required by the Notification issued under Section 4, shall forfeit such right.

6. On the day notified under Section 4, the Peishkar shall cause the treasure to be produced before him, and shall enquire as to and determine—

(a) the person by whom, the place in which and the circumstances under which, such treasure was found; and

(b) as far as is possible, the person by whom, and the circumstances under which, such treasure was hidden.

7. If, upon an enquiry made under Section 6, the Peishkar sees reason to believe that the treasure was hidden within one hundred years before the date of the finding, by a person appearing as required by the said Notification and claiming such treasure, or by some other person under whom such person claims, the Peishkar shall make an order adjourning the hearing of the case for such period as he deems sufficient, to allow of a suit being instituted in the Civil Court by the claimant to establish his right.

8. If upon such enquiry the Peishkar sees no reason to believe that the treasure was so hidden; or

if, where a period is fixed under Section 7, no suit is instituted within such period to the knowledge of the Peishkar; or

if such suit is instituted within such period and the plaintiff's claim is finally rejected; the Peishkar may declare the treasure to be ownerless.

Any person aggrieved by a declaration made under this Section may appeal against the same within two months from the date thereof to Our Dewan. Subject to such appeal, every such declaration shall be final and conclusive.

9. When a declaration has been made in respect of any treasure under Section 8, such treasure shall, in accordance with the provisions hereinafter contained, either be delivered to the finder thereof, or be divided between him and the owner of the place in which it has been found in manner hereinafter provided.

10. When a declaration has been made in respect of any treasure as aforesaid, and no person other than the finder of such treasure has appeared as required by the Notification published under Section 4 and claimed a share of the treasure as owner of the place in which it has been found, the Peishkar shall deliver such treasure to the finder thereof.

11. When a declaration has been made as aforesaid in respect of any treasure, and only one person other than the finder of such treasure has so appeared and claimed, and the claim of such person is not disputed by the finder, the Peishkar shall proceed to divide the treasure between the finder and the person so claiming according to the following rule (namely):—

If the finder and the person so claiming have not entered into any agreement then in force as to the disposal of the treasure, three-fourths of the treasure shall be allotted to such finder and the residue to such person. If such finder and such person have entered into any such agreement, the treasure shall be disposed of in accordance therewith:

Provided that, the Peishkar may in any case, if he think fit, instead of dividing any treasure as directed by this Section,

(a) allot to either party the whole or more than his share of such treasure, on such party paying to the Peishkar for the other party such sum of money as the Peishkar may fix as the equivalent of the share of such other party or of the excess so allotted, as the case may be; or

(b) sell such treasure or any portion thereof by public auction, and divide the sale proceeds between the parties according to the rule herebefore prescribed;

Provided also that, when the Peishkar has by his declaration under Section 8, rejected any claim made under this Regulation by any person other than the said finder or person claiming as owner of the place in which the Treasure was found, such division shall not be made until after the expiration of two months without an appeal having been presented under Section 8 by the person whose claim has been so rejected or when an appeal has been so presented, after such appeal has been dismissed.

When the Peishkar has made a division under this Section, he shall deliver to the parties the portions of such treasure, or the money

in lien thereof to which they are respectively entitled under such division.

12. When a declaration has been made as aforesaid in respect of any treasure, and two or more persons have appeared as aforesaid and each of them claimed as owner of the place where such treasure was found, or the right of any person who has so appeared and claimed is disputed by the finder of such treasure, the Peishkar shall retain such treasure and shall make an order staying his proceedings with a view to the matter being enquired into and determined by a Civil Court.

13. Any person who has so appeared and claimed may, within two months from the date of such order, institute a suit in the Civil Court to obtain a decree declaring his right; and in every such suit the finder of the treasure and all persons disputing such claim before the Peishkar shall be made defendants.

14. If any such suit is instituted and the plaintiff's claim is finally established therein, the Peishkar shall, subject to the provisions of Section 11, divide the treasure between him and the finder.

If no such suit is instituted as aforesaid, or if the claims of the plaintiffs in all such suits are finally rejected, the Peishkar shall deliver the treasure to the finder.

15. The Peishkar may, at any time after making a declaration under Section 8 and before delivering or dividing the treasure as hereinbefore provided, declare by writing under his hand his intention to acquire on behalf of Our Government the treasure, or any specified portion thereof, by payment to the persons entitled thereto of a sum equal to the value of the materials of such treasure or portion, together with one-fifth of such value, and may place such sum in deposit in a Government Treasury to the credit of such persons; and thereupon such treasure or portion shall be deemed to be the property of Government, and the money so deposited shall

be dealt with, as far as may be, as if it were such treasure or portion.

16. No decision passed or act done by the Peishkar under this Regulation shall be called in question by any Civil Court and no suit or other proceeding shall lie against him for anything done in good faith in exercise of the powers hereby conferred.

17. A Peishkar making any enquiry under this Regulation may exercise any power conferred by the Code of Civil Procedure on a Civil Court for the trial of suits.

18. Our Government may, from time to time, make rules consistent with this Regulation to regulate Proceedings hereunder. Such rules shall, on being published in Our Gazette, have the force of law.

19. If the finder of any treasure fails to give the notice or does not either make the deposit or give the security, required by Section 3, or alters or attempts to alter, such treasure so as to conceal its identity, the share of such treasure, or the money in lien thereof to which he would otherwise be entitled, shall vest in Our Government, and he shall, on conviction before a Magistrate, be punished with fine and in default of payment of the fine with simple imprisonment as provided in Section 56 of the Travancore Penal Code.

20. If the owner of the place in which any treasure is found commits any offence under Section 19, the share of such treasure, or the money in lien thereof to which he would otherwise be entitled, shall vest in Our Government, and he shall, on conviction before a Magistrate, be punished with fine and in default of payment of the fine with simple imprisonment as provided in Section 56 of the Travancore Penal Code.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI:] TRIVANDRUM, TUESDAY, July 21, 1903. No. 29.
Karkadagom 8, 1033.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

NOTICE.

It is proposed to destroy the undermentioned useless records of this Office, a month after publication of this notice, viz. diaries of subordinate Inspectors up to end of 1902.

Office of the Inspector of Schools,
Southern Range,
Trivandrum, 19th June 1903. }

P. RAMASWAMY IYER,
Inspector of Schools.

ചോദ്യം	മുൻ പറ ഇടങ്ങി മ	പുതി	തൃലം ൫
ഇഞ്ചി	മരം പലം	നാട്ടികേരം	മൻമധ്യ ഒന്നത്തരം
നാരങ്ങ	മരം	മെളിച്ചെണ്ണ	മുറ്റ പാ ഇടങ്ങി മ കറവാ
വഴുതന്ന	മണ്ണു (മന്ദ പലം മ)	പ്ലാത്തള	
മുരിങ്ങ	മണ്ണു	നല്ലെണ്ണ	മൻ പറ
ചേമ്പരക്ക	മുള	ഇഞ്ച	മണ്ണു രാമതൽ
മുതൽക്ക	മുള (മന്ദ പലം)	ശക്കര	തൃലം മുന്നകിൻ
ടി പഴം	തൃള (മന്ദ പലം)	ഗോതമ്പുത്തരി	മു പാ ഇടങ്ങി പ്ല
കുട്ടി കിഴങ്ങു	മു പാ ഇടങ്ങി ന്	മെളുപയ്യ	മന്ദ പറ
പ്ലാങ്ങ	മുള	കടല	മ പറ ഇടങ്ങി ന്
പടവലങ്ങ	മുൻ	ചക്ക	ന് പലം
മാങ്ങ	തണ്ണീർ	കായം	മ തൃലാ മ ചക്രം ന് കുട്ട
ടി പഴം	തണ്ണീർ	ചമ്പലാ	ന് രാമതൽ
പപ്പടം	മുള കെട്ട (കെട്ട മന്ദ പലം)	നല്ലെണ്ണ	ഇടങ്ങി ന്
കുറ്റി വെളിച്ച	മ തൃലാ മ ചക്രം ന്	ഗോതമ്പുവ	ഇടങ്ങി ന്
ചീരച്ചിടി	മന്ദ	മുതൽ	ഇടങ്ങി ന്
കാച്ചി	മ	പെരുമ്പയ്യ	മ പറ മ 2
വെഴുക്ക	മുള	പെരുമ്പിൻപൻ	മ പറ ഇടങ്ങി മ
താമര	മ പറ ഇടങ്ങി ന്	മരിയ	മ പറ ഇടങ്ങി ന്
പയ്യ	മ പറ	മണ്ണു	മ പറ ഇടങ്ങി ന്
ചീരച്ചിടി	മ പറ		



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVL

TRIVANDRUM, TUESDAY,

July 21, 1903.

Karkalagoin 6, 1083.

No. 29.

FOREST DEPARTMENT.

NOTICE.

It is hereby notified that at the auction to be held of timber lying in the Nagercoil Depot on 22nd Audi 1083, purchasers will be required to pay cash in full for purchases made by them, it being the end of the year.

Panagudy,
28th Audi 1083.

A. P. SMITH,
Divisional Forest Officer.

തെക്കൻ സിവിൽ ഹോസ്റ്റാഫീസിൽ നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

ആണ്ടുറ്റി അകക്കാഴ്ച ശാലാ മാണ്ടു ആട്ടിലാസം ൨൨൩ നടക്കുന്ന നഗർകാവിൽ സിപ്പോയിൽ കിടക്കുന്ന തി ലേലത്തിൽ ലേലം വിളിക്കേണ്ടുന്നവർ ലേലസംഖ്യ ൧൪൨൦ ഉടനെ അക്കം കെട്ടി വെക്കേണ്ടതാണെന്നു ഇതിന്നാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

തിരുവനന്തപുരം

ശാലാ ആനി ൨൮൧൪

എ. പി. സ്മിത്ത്.

സിവിൽ ഹോസ്റ്റാഫീസർ

കൊല്ലം സിവിൽ ഹോസ്റ്റാഫീസിൽ നിന്നും

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

പുനത്തൂർ കാവൽസമലത്തു ശേഖരമായിരുന്ന ചെങ്ങന്നൂർ അങ്ങാടിക്കൽ മറിയിൽ കാലായിൽ വിളിൽ നാരായണപിള്ളയുടെ ശമ്പളത്തിൽ അന്നത്തുപിട്ടു വഴയിൽ പതിനാറു പണം രണ്ടു ചട്ടം (൧൦൦ പണം ൨ ചട്ടം) നൂറ്റി കാത്തിക മാർകി തവണയിൽ ഹിജൂർ വെങ്ങനാവിൽ അയച്ചിരിപ്പുള്ളതായ് കാരണത്താകകൊണ്ടു മെല വിവരിച്ച നാരായണപിള്ളയോ അവകാശികളോ ഉണ്ടാകുന്നതാൽ ൧൦൦ പരസ്യം ഗസറ്റിൽ ചെക്കുന്നതുതന്നെ തന്നെ തിരുവനന്തപുരം ആഫീസിൽ അപേക്ഷിച്ചു വെണ്ട തെളിവു കൊടുത്തുമാറേണ്ടതു് അങ്ങനെ ചെയ്യത്താപടകം അപേക്ഷിക്കുന്ന മറ്റൊരു ഇടത്തുള്ള പണം സർക്കാരിലേക്കു മുതൽ കൂട്ടിക്കുന്നതിനു ചടവത്തന്നു് അങ്ങനെയുള്ള വിവരം ഇതിന്നാൽ ചെയ്യപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

കൂടുതൽ വിവരം

ശാലാ ആനി ൨൮൧൪

എ. എസ്. നാരായണയ്യർ.

തെ: സിവിൽ ഹോസ്റ്റാഫീസർ

Notice.

Under Sections 15 and 16 of the Forest Rules.

No. and date.	Number and description of article.	Measurement.	Marks and stamps.	Age.	Where, when, and by whom found or seized.	Where secured.	Officer before whom claim is to be made.	Remarks.
	Anjili log ... 1 with two branches.	10 x 13 5½ x 7 9 x 7½	...	11 months.	Detected by Mukunnara guard. Entrusted to one Kali Pillai on the 5th Adi 1932 in the Mathankotta Karikam at Aiyappan of Yaru-Mukunnara.	Entrusted to one C. L. Annu Aiyappan of Yaru-vilakam, purayidom, Mukunnara Desam.	Range Officer, Noyyattinkara.	Claims, if any, should be preferred within 30 days from the date of publication of the notice in the Government Gazette and no notice will be taken of the claims preferred after the expiry of the date.

Camp Nagercoil,
19-11-33. }

A. P. SMITH,
Divisional Forest Officer.

21st Jany, 1906.]

Kanek Department.

167

വിമാനം	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ യാത്രയ്ക്കുവന്ന കടന്നുപോയ ഡയറക്ടറേഴ്സ് ഗ്രാമ്പോ യൂണിറ്റുകൾക്കുവേണ്ടി ഓടിക്കുന്ന ഹെഡ്വേഗ്വിൻ യൂണിറ്റുകൾ. ഇവയുടെ കയറ്റിറക്കിനുള്ളിൽ ഡയറക്ടറേഴ്സ് ഡയറക്ടറേജ് ഓഫീസും മറ്റും ഉണ്ടായിരിക്കും.
ഏതു ഉദ്യോഗസ്ഥന്റെ അധികാരം അനുവദിച്ചിരിക്കുന്നു	ഏതെങ്കിലും ടെലിഗ്രാഫ് ഓഫീസിലെ ഓഫീസറുടെ അധികാരം.
ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെ വാടക	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും വാടക.
അതോടുകൂടിയതൊന്നും	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും വാടക.
പഴക്കം	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും പഴക്കം.
മറ്റൊരു അടങ്കൽ	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും മറ്റൊരു അടങ്കൽ.
അവയുടെ	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും അവയുടെ.
ചരക്കുവില	‘ഡയറക്ടറേറ്റ്’യിൽ ഉൾപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഏതൊരു സ്കൂളിന്റെയും ചരക്കുവില.

ഡയറക്ടറേറ്റ്, കനക ഡെപാർട്ട്മെന്റ്.

ഡയറക്ടറേറ്റ്, കനക ഡെപാർട്ട്മെന്റ്.

NOTICE

Under Sections 15 and 16 of the Forest Rules.

No. and date.	No. and description of article.	Measurement.	Marks and stamps.	Age.	Where, when and by whom found or seized.	Where secured.	Officer before whom claim is to be made.	Remarks.
	Elava log 1	L. 24 ft. x 22 in. G.	80-14 s. o. cor. A. D. 1800, 1801.	About one year.	Found out by Forester Krishna Menon at Muttar on the 31st Edavon 1083.	Varapuzha Depat.	Malayatur Divisional Forest officer.	Claims, if any, should be preferred within 80 days of publication of this notice in the Gazette. Any subsequent claims will be rejected, and the timber consigned to Government.
	Teak axed material 1	6 ft. x 6 ft. x 5 in.	Nil.	One day.	Found out by the above Forester from Palakamattam Furayidom, Melavur on the 3rd Thulam 1083.			

Malayattur,
23-11-83.

M VELU PILLAI,
Divisional Forest Officer,
Malayattur Division.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI.]

TRIVANDRUM, TUESDAY,

July 21, 1908.
Kandassan 6, 1088.

No. 23.

POLICE DEPARTMENT.

No. 190/G. D.

"Huc and Cry."

Descriptive roll of the accused in case No. 107 of 1083 of the Thiruvellah Station under Section 379 T. P. C.

Name—Mallhevan.

Father's Name—Kunju Sankaran.

Age—About 28 years.

Height—5 feet 3 inches.

Caste—Sulra.

Colour—Fair.

Description—Body well proportioned; face oval; scanty beard; a heavy front tuft, teeth filed; ears bored; addicted to drink.

Residence—Naitthil in Kalayur mury in Kaviyoor, Thiruvellah.

He was living some time ago at Rance, with one Thoman Mappila, a timber merchant of Vadakarna in Changanour. He has been to Mahayattar, Manimula, Koni and other places.

Office of the Superintendent of Police, }
Trivandrum, 14-7-1908.

G. H. BENSLEY,
Superintendent of Police.

നമ്പർ ൧൯൦/സി. ഡി.

വിചിത്രനിമിഷ.

തിരുവല്ലാ സ്റ്റേഷൻ അറസ്റ്റു ചെയ്ത രജിസ്റ്റർ സംഖ്യ ൧൦൭൩ നമ്പർ തി. വി. സി. ൩൭൯൦ വക പുറംകാണമുള്ള മോഷണക്കേസിൽ പിടികൊടുക്കാതെ ഒളിച്ചുവാനുണ്ടെന്ന പ്രതിഷേധ അടയാളവിവരം.

പേര

അറ്റാൻഡ് പെൻ

വയസ്സ്

പൊക്കം

ലാതി

നിറം

മധ്യസ്ഥ

മാമ്പഴത്തു കഞ്ഞിയോരൻ

ഉദയം ൨൮

൪ അടി ൪ ഇഞ്ച്

മുളുർ

പെട്ടത്തനിറം

വിവരണം—ഒത്തേ ആൾ, കൂത്തമലം, ഉറാൻതാട, കുമ്പളി ധാരാളമുണ്ട്, പല്ലു നാകി വിരിക്കുന്നു, കായി കരുതുന്നു, മദ്യപാനിയാണ്.

റീട്ടപേര—തിരുവല്ലാ കമ്പ്യൂർ പ്രസ്താവിച്ച തലയാറ മുറിയിൽ ഒത്തേയിരിക്കുന്നു. മേച്ചക്കുടിയിൽ താമസിക്കുന്നവനാണ്.

ചെങ്ങന്നൂർ വടക്കേക്കര കല്ലിറേരിൽ തടികളുപയോഗമായ കൊച്ചുതൊടൻ മാപ്പിളയുടെ അരിവാപ്പുകാരനായി വന്നിരിക്കുകയും കുമ്പളത്തോളത്തിൽ മേപ്പു താമസിച്ചിരുന്നു. മേപ്പുറമുൾ, മണിലേ, കോന്നി മുതലായ സ്ഥലങ്ങളിൽ സഞ്ചാരമുണ്ടുവരുന്നു.

പൊലീസ് സൂപ്രണ്ടുമാപ്പിസി
തിരുവനന്തപുരം ൧൭-൭-൦൮ }

ഒ. എച്ച്. ബെൻസിഡി,
പൊലീസ് സൂപ്രണ്ടു.

List of Prisoners convicted under chapters 12 and 17 T. P. C. released from the Central Prison, Trivandrum, during the 3rd week of Vyenasy 1083.

116

Travancore Government Gazette.

[21st July, 1908]

Prisoner Number.	Name.	Religion, Caste or Race.	Occupation prior to imprisonment.	District and Taluk.	Town or village.	Age on admission.	Height in inches.	Description, especially indelible marks and other peculiarities sufficient for identification.	No. of previous convictions (if any) as far as ascertained with dates.	Offence.	Calendar number of case in which convicted.	Sentence.	Sentencing authority.	Date of sentence.	Date of release.	Convict's intended residence after release.	Remarks.
7698	Kanhu Masira Sankaran.	H. Barber.	Cooly.	Vycomr. Kollayir.	Vedayar	25	58	A small oval tattoo mark of the size of a cucumber seed between the eye brows (the mark being only at the borders) An irregular raised scar of burn about 5" X 1" all along the front of the upper arm. Tattoo flower in front of the right forearm. A raised scar near the inner angle of the right scapula.	Nil.	T.P.C. 459 of 1083.	150 of 1083.	6 months R. I.	2nd class Magistrate Vycome.	21-4-83	20-10-83	Velloor Vedayar.	
7698	Mathayad Krishnan.	H. Sudra.	Agri- culture.	Trivandrum, Sathara- Trivandrum, mangalam.		27	58	A small black mole on the left shoulder above the middle of the clavicle. Tattoo marks of flowers on both upper arms. A smooth scar of the size of the palm of the hand on the outer part of the left leg. Tattoo mark parota in front of left forearm and name in Malayalam.	Nil.	T.P.C. 379 of 1083.	379 of 1083.	14 months R. I.	Town 2nd class Magistrate's Court, Trivandrum.	6-9-83	20-10-83	Sasthamangalam Vattiyar-kavay.	
7699	Krishnan Narayanan.	Do.	Cooly.	Trivandrum, Prikka- Trivandrum.				A smooth raised scar about 1" X 1" below the middle of the back of left thigh. A small black mole on the left side of the cheek. A small faint tattoo between the eye brows. Two small scars each of the size of a tamarind leaflet parallel to each other on the back of the head behind the right ear. A black wart of the size of a copper coin over the middle of the leg.	Do.	T.P.C. 147 of 1083.	147 of 1083.	1 month's R. I.	Colonel's Court 3rd class Magistrate Do.	22-9-83	21-10-83	Palkulam Trivandrum.	
7699	Pedmanabhan Vriyathur	Do.	Do.	Do.	Do.				Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	

Central Prison Officer,
Trivandrum, 14th Augy 1083.

Office of the Supt. of Police,
Trivandrum, 15th July 1908.

(True copy)

S. R. SWAMY,
Superintendent, Central Prison.

O. H. BENSLEY,
Superintendent of Police.

List of Prisoners convicted under Chapters 13 and 17 T. P. C. released from the Central Prison, Trivandrum, during the 4th week of Vycasy 1903.

Convict number.	Names.	Religion, Caste or Race.	Occupation prior to imprisonment.	Residence.		Age on admission.		Height in inches.	Description, especially indelible marks and other peculiarities sufficient for identification.	Number of previous convictions if any, as far as ascertained with dates.	Offence.	Calendar number of cases in which convicted.	Sentence.	Sustaining authority.	Date of sentence.	Date of release.	Convict's intended residence after release.	Remarks.
				District and Taluk	Town or Village.	Years	Months											
7722	Kochinvaaya Kochunni.	M. Moithan.	Cooly.	Kunnathund.	Kottayam.	21	5	5	2-Chin pressed in front. A growth of the size of a marble on the right of the back about 3 inches below the lower angle of the scapula and a smooth scar of the size of a copper coin about 2½ inches below it.	2	T. P. C. 373 & 14.	17 of 1903.	5 months R. I.	2nd class agricultural, Kunnathund.	23-4-1903.	28-10-03.	Vengalabera, Pinnareetoor.	
7860	Arumanyayagom & Vedamuoikoni.	R. Christian.	Portering	Agasthiwarom.	Pudumathuram.	27	5	4	Person old, dark in colour. A black wart of the size of a copper coin over the right malar bone. Another like it, on the left of the head above the left eye. The temporal veins are very prominent.	NIL.	T. P. C. 450 & 386.	117 & 114 of 1903.	4 months R. I.	3rd class Magistrate, Thonala.	29-6-03.	29-10-03.	Kadavilukudi Agasthiwarom.	

Central Prison Office,
Trivandrum,
23rd July 1903.

(True copy)

(Signed) S. H. SWINY,
Superintendent,
Central Prison.

Office of the Superintendent of Police,
Trivandrum, 23rd July 1903.

O. H. BENSLEY,
Superintendent of Police.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY, July 21, 1908.
Karkadagom 6, 1088.

No. 29

REGISTRATION DEPARTMENT.

പരസ്യം.

രജിസ്ട്രാറുടെ ഡിപ്പാർട്ടുമെന്റിൽ ഉൾപ്പെട്ട രാജ പായുന്ന ആഫീസുകളിൽ ഉള്ള ചുരുക്കവും ബയറൻഡു ചെയ്യുന്നതിനു, ചെറുപ്പമുണ്ടാകുന്നതിനു ആദ്യപ്പെട്ടതുമ്പോൾ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതാകയാൽ അതിലേക്കു രജിസ്ട്രാർ ആദ്യകാലം ഈ വരുന്ന കർഷകങ്ങൾ, കൃഷിക്കർ, തിരുവിതാംകൂർ രജിസ്ട്രാറുടെ ഡയറക്ടറുടെ ആഫീസിൽ എത്തുവാൻ തക്കവണ്ണം ഓഫീസുകളെ അയക്കണമെന്നു.

ആഫീസുകളുടെ പേരുകൾ.

൧. സെൻട്രൽ ആഫീസു.

൨. തിരുവനന്തപുരം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാറഫീസു, അതിൽ ചേർന്ന കോട്ടയം, അഗസ്തിരവരം, നാഗർകോവിലി, ഇരാനിയൽ, ആരൂർ, കളച്ചുട, കർക്കളം, തിരുവട്ടാറ്റ, വിട്ടവം, കോട്ട, അരുമന, മുൻചിറ, പാറശ്ശാല, നെല്ലാമുക്ക്, നെല്ലാമുക്കര അഗസ്തിനാൽ, നേരം, തിരുവനന്തപുരം, കർക്കളം, ചെട്ടമങ്ങാട്, ചിറയിൻകീഴ്, നാലായിക്കുളം ഈ സബ് രജിസ്ട്രാറഫീസുകളു.

൩. കൊല്ലം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാറഫീസു, അതിൽ ചേർന്ന കൊല്ലം, ചാത്തനാൽ, അന്ത, കൊട്ടാരക്കര, ചടയമംഗലം, പത്തനംപുഴ, ചെങ്കോട്ട, കുന്നത്തൂർ, കുന്നംഗപ്പള്ളി, ചവറ, കൃഷ്ണപുരം, കായംകുളം, കാഞ്ഞിരപ്പള്ളി, മാവേലിക്കര, മാനാറ്റ, നൂറന്നാട്, ചെങ്ങന്നൂർ, പത്തനംതിട്ട, തിരുവല്ല, അറവല്ലൂർ, അമ്പലപ്പുഴ, അലപ്പുഴ ഈ സബ് രജിസ്ട്രാറഫീസുകളു.

൪. കോട്ടയം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാറഫീസു, അതിൽ ചേർന്ന കോട്ടയം, കോട്ടയം, അഗസ്തിനാൽ, ചേർത്തല, അരുളക്കുടി, ചെവടം, എറമനൂർ, പത്തനംശ്ശേരി, കാഞ്ഞിരപ്പള്ളി, മീനച്ചൽ, മുവാറ്റുപുഴ, തോട്ടപ്പുഴ, കുമ്പാട്ടുകുളം, കുന്നത്തുനാട്, അയ്യന്നാട്, അലങ്ങാട്, പറവൂർ, മേലിങ്കുളം ഈ സബ് രജിസ്ട്രാറഫീസുകളു.

ബെയ്ൻഡ് ഡിജിറ്റൈസ് ചെയ്തത്.

൧. നമ്മുടെ ട്രസ്റ്റിനു പുറം ബാധിതരായിട്ട്.

൩. കീഴെയും സൈനികർ ൨

- മു. ടി ഏപ്രം ടി

- சு. இஃகிஃம் ஹஃஸ்யுஃ ஷஃய் 51

- உ. சி. ஹப். சி

- 51 കോർട്ടിക് ടെസ്റ്റസ്റ്റിൻ ഹോർമോൺ ഉപയോഗിച്ചിട്ടു.

[illegible]

അങ്ങിനെ വന്ന ഏഴാം ദിനാസുകൂടേയ്ക്ക് ഉടനേരമായി, അവരിൽ നിന്നും ക്രമ പ്രകാരം തുടിക്കാരും സിദ്ധിച്ച കയ്യുടകൾ: ഒരു മ. രൂപ കടക്കും നാലു പേർക്ക് ൧൨ രൂപ സമാനമായി തിരിച്ചടത്താൻ ഔദ്യോഗികമായി സമ്മതിച്ചു. അതിനിൽ ഏതാനും പേർക്കും സമ്മാനം ദിനാസുകൂട്ടെ ചെട്ടിച്ചു നേകുന്നതിന്നും അതിൽ ഏതാനും പേർക്കു സമ്മാനിച്ചിട്ടുള്ളവ തുടേ ദിനാസുകൂട്ടെ തുടക്കം ചെല്ലെ സിദ്ധിക്കുന്നതാണ്.

[illegible]

ബഹിഷ്കരണം ഉൾപ്പെടെയുള്ള തീരുമാനങ്ങളും, അതിനുമുമ്പ് പേസ്സു
ബോഡിസ് നിയമങ്ങൾ നൽകിയതിനെയും അല്ലാത്തതും തുടർച്ചയായ മറ്റൊരു പേക്കറ
നിർമ്മാണങ്ങൾ അനുവദിക്കുന്നതിനുള്ളതാകുന്നു.

സെക്ടർ അമിടിട ഉള്ള പുസ്തകങ്ങളെ അച്ചുപെട്ടപ്പോൾ മറ്റു അമിടിടകളിൽ ഉള്ള പുസ്തകങ്ങളെ കിന്നി രേഖകളോടു ചേർത്തുകൊണ്ടു മുമ്പായി അച്ചടിക്കുവാൻ സാധ്യമാണെന്നായിരുന്നു അഭിപ്രായം. അതുകൊണ്ട് സാധ്യമാകുന്നതായാ അത് ചെയ്യാൻ സർക്കാർ തയ്യാറാകുമെന്നായിരുന്നു അഭിപ്രായം.

ബയിൻഡ് ചെയ്ത വഴക്കുള്ള കൂലി പുസ്തകങ്ങൾ ശരിയായി ബയിൻഡ് ചെയ്തിട്ടില്ലെന്നു ഏതാനും വിദ്യാർത്ഥികൾ വന്നു തുറച്ചപ്പോൾ കണ്ടുപിടിച്ചപ്പോൾ.

[illegible][illegible]

ദർശനവും കാരണ കൃഷിക്കു അയക്കപ്പെട്ടിരുന്നാൽ യാതൊരു കാരണവും പറയാ
തെ അതുകൂടാ ഉപേക്ഷിക്കുന്നതിനു തയ്യാറാകുന്നു.

ഇതിനെ സംബന്ധിച്ച കൂടുതലായി വല്ല വിവരവും അറിയാനെന്നുണ്ടായിരുന്നെങ്കിൽ സെനറ്റർ ആഫീസിന് മടങ്ങുമായി അറിഞ്ഞുകൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു.

കരുവിള വഴി,
ആഷ്ടിംഗ് രജിസ്ട്രേഷൻ ഡയറക്ടർ.

കൊല്ലം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ നിന്നും ചരസ്ത്രം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ

നാലു വിവരിക്കുന്ന സബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ സമാപിപ്പി വകയിൽ ഒട്ടക്കം ഇരിപ്പുള്ളി പണം ആയതു ഒട്ടക്കിയ ആക്കിയ സമാപിപ്പിയായ ഈ പരസ്ത്രം നിലയിൽ നിയമി മുതൽ ഒരേ മാസത്തിൽ കം പണം ഒട്ടക്കിട്ടുള്ള സബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ മുതൽ ഒരേ മാസമായി വാങ്ങിക്കൊള്ളുന്നതും അങ്ങനെ അദ്ധ്യക്ഷകം ഹാജരായി വാങ്ങുന്ന ഇരിക്കുന്നതായാൽ അദ്ധ്യക്ഷിക്കുന്നതാൽ ഉടൻ സമാപിപ്പിക്കു മുതൽ കൂട്ടുന്നതിൽ ഇടവരുന്നതുമാകുന്നു എന്ന്

പറമ്പു മിഥുനം ൨൦൦൦

കൊല്ലം ഡിസ്ട്രിക്ട് ചാർജ്ജ് ഫലിക്കുന്ന, ചിതറന്നുപുരം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ സി. മാതന.

പണം ഒട്ടക്കിട്ടുള്ള സബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ	സമാപിപ്പി ഹാജരാക്കിയ			തുക	മാതൃകയിൽ ആക്കിയ പണം	അധ്യക്ഷനായി	
	ആക്കിയ	മാസം	രീതിയിൽ			ആക്കിയ	സബ് രജിസ്ട്രാർ
ചെങ്കോട്ട	൧൯൦൭	ജൂലൈ	൨൦	൩൧ പണം	മാതൃകയിൽ വടക്കു ഗ്രാമത്തിൽ അധ്യക്ഷനും ആക്കിയ പണം മുട്ടക്കൽ ആക്കിയ മാതൃകയിൽ മാതൃകയിൽ അധ്യക്ഷനായി	൧൯൦൭	൨൦൦൦
ടി				൩൧ പണം	ടി	ടി	൨൦൦൦

രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ അദ്ധ്യക്ഷനായ ൧൦൦൦ രൂപയെക്കുറിച്ചും അതിൽ വകുപ്പുസബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ ൧൦൦൦ രൂപയെക്കുറിച്ചും ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ നിന്നും ചരസ്ത്രം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ

രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ നിന്നും ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ നിന്നും ചരസ്ത്രം ചെയ്യുന്നതെന്തെന്നാൽ അദ്ധ്യക്ഷനായ സബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ സൂക്ഷിച്ചു വരുന്നതായ അദ്ധ്യക്ഷനായ തിന്റെ വാങ്ങിക്കുന്നതായ അദ്ധ്യക്ഷനായ ക്ലൈരിയിൽ ആ സബ് രജിസ്ട്രാർ ക്ലൈരിയിൽ അദ്ധ്യക്ഷനായി മുറുപായ തിന്റെ വാങ്ങിക്കൊള്ളുന്നതായ

൧൭൭൦ ൩൦൦൦

ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ ചി. വി. നാണുപിള്ള.

[21st July, 1908.

[illegible]

ക്രമ നമ്പർ	അപരാധം ചെയ്തയാളുടെ വിവരങ്ങൾ						അപരാധം ചെയ്ത സ്ഥലം	അപരാധം ചെയ്ത തീയതി	അപരാധം ചെയ്ത വ്യക്തിയുടെ പേര്	അപരാധം ചെയ്ത വ്യക്തിയുടെ വിലാസം	അപരാധം ചെയ്ത വ്യക്തിയുടെ മേൽക്കൂലി
	പേര്	വയസ്സ്	ജാതി	തൊഴിൽ	മതം	പിതാവിന്റെ പേര്					
1	എ.കെ.എസ്.	25	മലയാളി	കർഷകൻ	ഹിന്ദു	എ.കെ.എസ്.	1980	കൊല്ലം	എ.കെ.എസ്.	കൊല്ലം	1000
2	ബി.ജി.എസ്.	30	തമിഴൻ	വ്യാപാരി	ഹിന്ദു	ബി.ജി.എസ്.	1975	തൃശ്ശൂർ	ബി.ജി.എസ്.	തൃശ്ശൂർ	500
3	സി.എസ്.എസ്.	28	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	ക്രിസ്ത്യൻ	സി.എസ്.എസ്.	1978	കോട്ടയം	സി.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	200
4	ഡി.എസ്.എസ്.	35	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	മുസ്ലീം	ഡി.എസ്.എസ്.	1972	കോട്ടയം	ഡി.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	300
5	ഇ.എസ്.എസ്.	22	മലയാളി	കർഷകൻ	ഹിന്ദു	ഇ.എസ്.എസ്.	1982	കോട്ടയം	ഇ.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	150
6	എഫ്.എസ്.എസ്.	32	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	ക്രിസ്ത്യൻ	എഫ്.എസ്.എസ്.	1977	കോട്ടയം	എഫ്.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	250
7	ജി.എസ്.എസ്.	27	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	മുസ്ലീം	ജി.എസ്.എസ്.	1979	കോട്ടയം	ജി.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	200
8	എച്ച്.എസ്.എസ്.	31	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	ഹിന്ദു	എച്ച്.എസ്.എസ്.	1976	കോട്ടയം	എച്ച്.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	300
9	ഐ.എസ്.എസ്.	29	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	ക്രിസ്ത്യൻ	ഐ.എസ്.എസ്.	1974	കോട്ടയം	ഐ.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	250
10	ഐ.എസ്.എസ്.	33	മലയാളി	പ്രൊഫഷണൽ	മുസ്ലീം	ഐ.എസ്.എസ്.	1971	കോട്ടയം	ഐ.എസ്.എസ്.	കോട്ടയം	350

രജിസ്ട്രാർ റിഗുലേഷനായ ൧൦൭൦ ൧൯൦൭-ൽ ൧൦ റിഗുലേഷൻ നമ്പർ ൧൦ വക പുറംസരിച്ചതായിട്ടുള്ള ൧൭൭ ൧൦൭൧-ലെ താഴെപ്പറയുന്ന കോട്ടയം ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ നിന്നും പാസ്സാ ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

താ. ൪ വിവരിക്കുന്ന സബ്ജക്ട് രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ സൂക്ഷിച്ചു വരുന്നതും ഏതെങ്കിലും മൂന്നു വർഷം കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നതും അതേ ചുമടുകൾ വിവരിക്കുന്ന വിവരങ്ങൾക്കു പരസ്പരത്തിലുള്ള വിരുദ്ധതകൾ രാ. മാസം കഴിഞ്ഞ ഉടനെ നൽകിയിരിക്കുന്നതിനാൽ ആ വക വിവരങ്ങൾക്കു പകർപ്പിന് ഉണ്ടായിരുന്നാൽ അവിടത്തെ അതതു സബ്ജക്ട് രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ റെജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ പകർപ്പുകൾ വാങ്ങിക്കൊടുക്കേണ്ടതാകുന്നു.

൧൦൭൧ ഇടം നമ്പർ

ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ പി. വി. നാണുപിള്ള.

നമ്പർ	വിവരങ്ങൾ കമ്മ്യൂണിയൽ രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ	വിവരങ്ങൾ കമ്മ്യൂണിയൽ രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ	വിവരങ്ങൾ കമ്മ്യൂണിയൽ രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ	വിവരങ്ങൾ കമ്മ്യൂണിയൽ രജിസ്ട്രാർ കമ്മ്യൂണിയൽ
൧	അധികം സിവിൽ വകക്കു കൊടുക്കപ്പെട്ടതും അധികം തിരിച്ചു കൊടുത്തു വാങ്ങി ഫയൽ ചെയ്തിരിക്കുന്നതും ആയ സബ്ജക്ട് പൂസ്കം	൧൦൭൧ ൧൦൭൧	൧	൧
൨	൧൦൭൧ ൧൦൭൧ വകക്കു കമ്മ്യൂണിയൽ പകർപ്പുകൾ അയക്കയും കൊടുക്കുകയും ചെയ്തു വകക്കുള്ള മെമ്മോറാണ്ടം കത്തിക്കിട്ടിയ പൂസ്കം		൨	൨
൩	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൩	൩
൪	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൪	൪
൫	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൫	൫
൬	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൬	൬
൭	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൭	൭
൮	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൮	൮
൯	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൯	൯
൧൦	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൦	൧൦
൧൧	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൧	൧൧
൧൨	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൨	൧൨
൧൩	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൩	൧൩
൧൪	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൪	൧൪
൧൫	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൫	൧൫
൧൬	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൬	൧൬
൧൭	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൭	൧൭
൧൮	പ്രീസ്ട്രിക്ട് വിവരങ്ങൾ ൧൦൭൧ തിരിച്ചുപിടിപ്പിച്ചു വരുന്ന ഏതെങ്കിലും പൂസ്കം		൧൮	൧൮

നമ്പർ	മുദ്രകൾക്കു നൽകിയിട്ടുള്ള വസ്തുവിന്റെ വിവരം	വിജ്ഞാപനത്തിന്റെ വിവരം	പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തേണ്ട തീയതി	പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയ തീയതി
1	രജിസ്റ്റർ ചെയ്യയും നിശ്ചയിക്കയും ചെയ്യുന്നതിന്നായി കൊടുക്കേണ്ട ആധാരങ്ങളുടെ വകക്കുള്ള കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം	1903 ജൂലൈ 20	2	2
2	ശിപായികളുടെ വകക്കുള്ള പ്രായശ്ചിത്ത ലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
3	അഞ്ചു രസീതു കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
4	അഞ്ചു പുസ്തകങ്ങൾ കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
5	സമരസം കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
6	ഡയറക്ടറുടെ സിവിൽ ലക്കയക്കുന്ന ഉത്തരവു മുതൽ ലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
7	ഡിസ്ട്രിക്ട് രജിസ്ട്രാർ ആഫ്ഫീഡവിറ്റി ലക്കയക്കുന്ന ഉത്തരവു മുതൽ ലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം	6	2	2
8	കാഷ്വലർഡി ഏറ്റവും പുസ്തകം		2	2
9	മറ്റു പട്ടിക വകക്കുള്ള ലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
10	രജിസ്ട്രാർ ഏറ്റവും പുസ്തകം		2	2
11	ഹോളർക്കു കിട്ടേണ്ടുന്ന അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
12	നിശ്ചയിക്കുന്ന ലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
13	വാസ്തവമായ രസീതു പുസ്തകം		2	2
14	യോജനാ പാഠം ചിലവു വകക്കു കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
15	ഉത്തരവുകളിൽ ഹോളർക്കു കിട്ടേണ്ടുന്ന അടവു നൽകിയ രജിസ്ട്രാർ ചെയ്യുന്ന നിശ്ചയിക്കുന്ന ചെലവു വകക്കുള്ള മാസാന്ത കണക്കുകൾ കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം	1903 ജൂലൈ 20	2	2
16	അതു വകക്കു തിരയുന്ന അനേകം കൊടുത്ത സർട്ടിഫിക്കറ്റു പകർപ്പു പുസ്തകം	1903	2	2
17	ആധാരങ്ങൾ സൂചിപ്പിച്ച വകക്കു കൊടുക്കപ്പെട്ടതും ആധാരം തിരിച്ചു കൊടുത്ത വാങ്ങി ഹയർ ചെയ്യുന്ന രിക്കണത്തായ രസീതു പുസ്തകങ്ങൾ	1903 ജൂലൈ 20	2	2
18	ഇന്നും 1903 വകക്കുള്ള പ്രകാരം പകർപ്പുകൾ ആകെയും കൊടുക്കുന്ന ചെലവു തിരിച്ചുള്ള അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
19	പിന്നു പിരിവിന് 1903 മുതൽ തിരിച്ചുപിടിച്ച അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
20	അഞ്ചു കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
21	അഞ്ചു കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
22	പിരിവു പണം അടയ്ക്കൽ കടക്കിയ വകക്കുള്ള നാണയലിസ്റ്റ് കണക്കുകളെക്കുറിച്ചുള്ള പുസ്തകം		2	2
23	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
24	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
25	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
26	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
27	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
28	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
29	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2
30	മുദ്രകൾക്കു നൽകേണ്ട അടവു നൽകിയ പുസ്തകം		2	2

നമ്പർ	വിശദീകരിക്കുന്ന സർവ്വതലത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട സ്ഥലങ്ങൾ	വിശദീകരിക്കുന്ന വിവരം	ആനുകൂല്യ വകുപ്പിന്റെ അനുമതി	പ്രസ്തുത വിവരങ്ങൾ
൧൦	കിഴക്കൻ തീരം സർവ്വതലത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട സ്ഥലങ്ങൾ	തരിശു പുസ്തകങ്ങളുടെയും സുപരിപാലനത്തിന്റെയും വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം	൭൯ മു ൭൯ വ	൩
൧൧		മറ്റു വിഭാഗങ്ങളുടെ വകുപ്പിൽ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം		൩
൧൨		അന്യമായി ഉൾപ്പെട്ട സാമൂഹികങ്ങളുടെ വകുപ്പിൽ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം		൩
൧൩		കോട്ടയിൽ നിന്നും വരുന്ന യാത്രാസുരക്ഷയുടെ വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം	൭	൩
൧൪		പോലീസ് വകുപ്പിൽ ഉൾപ്പെട്ട സാമൂഹികങ്ങളുടെ വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം		൩
൧൫		പോലീസ് വകുപ്പിൽ ഉൾപ്പെട്ട സാമൂഹികങ്ങളുടെ വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം	൧൦൭൯ ൧൦൭൯	൨
൧൬		തരിശു പുസ്തകങ്ങളുടെയും സുപരിപാലനത്തിന്റെയും വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം	൭൯ മു ൭൯ വ	൩
൧൭		വിവിധതരം കായികവിദ്യാർത്ഥികളുടെ വിവരങ്ങൾ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം		൩
൧൮		കായികവിദ്യാർത്ഥികളുടെ പുസ്തകം		൩
൧൯		പരിപാലനത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം		൩
൨൦		തരിശു പുസ്തകങ്ങളുടെയും സുപരിപാലനത്തിന്റെയും വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം	൭	൩
൨൧		വിവിധതരം പ്രാദേശികതരം നിർമ്മാണത്തിന്റെ വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം		൩
൨൨		തരിശു പുസ്തകങ്ങളുടെയും സുപരിപാലനത്തിന്റെയും വകുപ്പിൽ കണക്കു കയറ്റിക്കിട്ടിയ പുസ്തകം		൩
൨൩		സമസ്ത പട്ടണങ്ങളുടെയും മറ്റും പട്ടണങ്ങളുടെയും സമസ്തതലത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം	൭൯ മു ൭൯ വ	൩
൨൪		സമസ്തതലത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട പുസ്തകം	൭൯ മു ൭൯ വ	൩

53-6

TAVANCORE Government Gazette

21ST JULY, 1908.]

ഡിസ്ട്രിക്ട് കമ്മിഷ്ണർ
സി. കോട്ടയം.

[illegible]

[illegible]



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI.]

TRIVANDRUM, TUESDAY,

July 21, 1908.
Karkadagom 6, 1083.

No. 29.

MILITARY DEPARTMENT.

Notice.

Tenders are invited for the supply of articles as per annexed list required for the use of the Nayar Brigade Stores for the Malabar year 1084 to be delivered at the Store room.

Tenders should be enclosed in sealed covers which should be addressed to the Officer Commanding Nayar Brigade, superscribed "Tenders for the supply of articles for the Brigade Stores." They should be forwarded so as to reach the Officer Commanding before noon on the 15th July 1908 after which date no tender will be accepted.

Tenders received will be opened by the Officer Commanding in the Orderly room at 9-30 A. M. on the 15th July 1908 in the presence of such tenderers as may be present.

The Tenders should specify in Travancore currency the rates at which each article will be supplied.

All articles should be of the best quality.

Should any quantity in excess of what is mentioned in the list be required, due notice thereof will be given and the same must be supplied at the rates tendered.

The contract will commence from 1st Anny 1084.

On a tender being accepted by the Commandant the successful tenderer will be required to make at once a deposit of Rs. 100 as earnest money and on receipt of sanction from Government he should deposit including the earnest money one-eighth of value of the articles as security for the fulfilment of the terms of the contract.

He will further be required to execute an agreement on stamped paper binding himself to carry out the conditions of the contract without failure or otherwise subject himself to such penalties as may be prescribed by the Officer Commanding.

The Officer Commanding reserves to himself the right of rejecting any or all the tenders without assigning any reason for so doing.

The tender accepted will be subject to the approval of Government.

Samples of all the articles may be seen at the Brigade Stores between the hours of 9 A. M. and 3 P. M. on any working day except Saturday.

List of articles required for the Brigade Stores for 1904.

Tenders.	Articles.	Approximate quantity or number required.	Remarks.
I	Green cloth	Yds. 10	
"	Dungory stiped	500	
"	Do. plain	30	
"	Red serge	100	
II	Kerosine oil	Cases, 200	125° flash Monkey
III	Cocoanut oil	Bottles, 250	(mark.
	Leather	lbs. 100	
	Charcoal	Panas, 80	
	Match boxes	Dox, 50	
	Bar iron $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	lbs, 20	
	Do. $\frac{3}{4} \times \frac{1}{2}$	20	
	Red iron $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	" 10	
	Do. $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	" 20	
	Do. $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	" 10	
	Steel country $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	" 15	
	Do. $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$	" 15	
	Brass sheet	" 25	
	Solder pewter	" 10	
	Salammoniac	" 5	
	Borax	" 2	
	Bees' wax	" 20	
	Camphor	" 30	
	Country twine	" 15	
	Brass wire	" 5	
	Nuts marking	" 10	
	Cotton white yarn	" 5	
	Do. black do.	" 4	
III	Thread black	Reels, 100	400 yards each.
	Thread red yarn	lbs, 5	
	Trouser buttons brass	Dox, 510	
	Shoemaker's hemp ball	" 10	Rigmen Mill Company.
	Hooks and eyes	" 200	
	Tape white	Yds, 2500	
	Candles	Dox, 50	
	Chalk	lbs, 3	
	Thread white cards No. 12	Dox, 40	100 yards each.
	Coir	lbs, 200	
	Sand paper	Sheets, 30	
	Glue	lbs, 2	
	Dammar	lbs, 2	
	Resin	lbs, 2	
	Tar	Barrel, 1	
	Bar soap	lbs, 10	
	Sheet iron	" 20	
	Mutton fat	" 70	
	Hoop iron	" 100	

Nayar Brigade Office,
Trivandrum,
1st July, 1908.

F. W. DAWSON,
Lieut. Col., Indian Army,
Commandant, Nayar Brigade.

Notice.

REQUIREMENT for Tank Restoration Survey in the Shencottah Taluk, Travancore, from 1st August 1908

4	Surveyors	on Rs. 40 per mensem	for 10 months,
1	Draftsman	on Rs. 30	" for one year,
1	Do.	on Rs. 25	" for one year,
2	Do.	on Rs. 20	" for one year,
1	Financial clerk	on Rs. 25	" for one year,
2	Correspondence clerks	on Rs. 17½ each	" for one year.

also for employment elsewhere in the State for one year.

1 Overseer on Rs. 100 per mensem plus travelling allowance.

Apply to

Chief Engineer,
Trivandrum.

17-6-1908

A. H. BASLOW,
Chief Engineer.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY, ^{July 21, 1908.}
Karkulam 6, 1908.

No. 29.

TOWN IMPROVEMENT COMMITTEE.

Town Improvement Committee, Alleppey.

Proceedings of the meeting held in the Committee's Office on Wednesday
the 8th July 1908/25th Auney 1163.

Present

Mr. K. N. Eippa, C. A. President.
E. J. Cheriyacunjil.
M. R. Ey. A. Parameswara Panikker Avergal.

The meeting commenced at 8 A. M.

I. Read minutes of the last meeting.

II. Read Government letter No. G 4190 dated 20th June 1908 forwarding copy of the Government Proceedings regarding the curtailment of the Budget Estimate for 1908.

Resolved that the subject be considered at a special meeting at a near date.

III. Read Government letter No. G 4378 dated 27-7-08 forwarding Government Proceedings sanctioning Rs. 1,400 for prevention of Plague in the State for 1908.

Resolved that Government be written to, to ascertain the amount sanctioned for Alleppey.

IV. Read letter No. 309 dated 18-6-08 from the Assistant Sanitary Officer, Perumbavoor, forwarding a bill for Rs. 50 chs 25, out of the advance made to him and also a detailed account of expenses incurred by him on behalf of the scavengers he supplied.

Recorded.

V. Read Government letter No. 5178/P. W. dated 30-6-08, forwarding copy of letter No. 407 dated 11-6-08 from the Superintendent, Survey Department, stating that the Town map and the Revenue Survey village map of Alleppey both on scale 16 in. a mile have been supplied to the Committee.

Resolved that unless the map supplied be on a much larger scale, say 64 in. a mile, it would not be quite serviceable in cases of encroachments on streets roads &c., where the space involved generally is only 2 or 3 feet and that Government therefore be requested to arrange for such a map being supplied.

VI. Read Sanitary Inspector's report No. 411 dated 18-3-08 forwarding a mabazar and also the notice served on Kunju Kunju Mohamed Kunju regarding the encroachment made by the latter on the South Main canal road near the Iron Bridge.

Read also the explanation submitted by the latter on the subject.

Resolved that as the explanation given is not satisfactory he be proceeded under Section 82 of Regulation III of 1976.

VII. Read Sanitary Inspector's report No. 565 dated 30-6-08 forwarding the notices served on Sanku Kuruppu and Govinda Panikker regarding two dangerous coconut trees in their garden and the mahazars drawn up regarding non-compliance with the same.

Resolved that notices be issued again to the parties concerned giving them 5 days' time to obey the notices.

VIII. Read list of licenses granted by the President to the following persons for their trade during 1903.

- | | |
|---|--|
| 1. Petta Veed. | } For retail trade in copra during 1903. |
| 2. Sankaran Narayanan. | |
| 3. Abinmath Sathenmath. | |
| 4. Krishnan Shangaren for retail trade in coir during 1903. | |

Resolved that the licenses granted be confirmed.

IX. Read Sanitary Inspector's report No. 571 dated 3.7.03 regarding scavenging to be done by means of bullock carts.

Resolved that the change in scavenging suggested at the last meeting be adopted and a notice inviting tenders to supply the Committee with a pair of bulks for the work be published by beat of town-tom in the Alleppey Town.

X. Read Mr. A. Krishna Aiyangar's letter dated the 1st instant regarding the insanitary condition of the compound opposite to his residence.

Resolved that the owner of the compound Kuruvila Chache be served with a notice to enclose his compound within 5 days and keep it clean.

The meeting broke up at 10 A. M.

K. N. BIPPA,

President.

Trivandrum Observatory Notices.

Meteorological Observations From 13th to 19th July 1908.				Monday, 13th July 1908.	Tues. 14th Do.	Wed. 15th Do.	Thurs. 16th Do.	Friday, 17th Do.	Sat. 18th Do.	Sun. 19th Do.	Total fall of rain	
				inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	During the week.	From 1st Jan. 1908
Reduced Atmospheric Pressure	Maximum	9 A. M.	.....	29.716	29.709	29.741	29.755	29.741	29.728	—		
Id.	Id.	Minimum	3 P. M.	650	655	657	687	653	641	—		
Temperature of Air		6 A. M.	.....	74.5	75.6	72.9	73.6	77.3	73.3	—		
Id.	Id.	0 P. M.	.....	83.4	82.1	81.6	79.2	81.8	82.4	—		
Id. of Evaporation		6 A. M.	.....	72.8	72.3	71.7	71.0	70.9	71.2	—		
Id.	Id.	0 P. M.	.....	76.9	75.6	75.1	74.6	75.5	76.5	—		
Depth of Rain in inches (read at 8 A. M.)			.....	0.27	0.01	0.15	0.38	0.50	0.13	0.24	1.48	23.57
Daily Velocity of wind in miles			.....	173.4	269.2	234.1	97	171.5	258.1	217.7		
Mean Humidity			.....	94	93	94	97	93	95	—		
* Proportion of sky clouded (whole sky=100)			.....	8.0	9.0	8.6	10.0	9.6	8.2	—		
Daily amount of Evaporation in the shade in inches.			.....	0.35	0.07	0.12	0.38	0.46	0.53	0.33		

* Mean of 5 Observations made in the day time.

A. CRICHTON MITCHELL,
Honorary Director.

Rainfall from the 1st of Chingem to the 14th of Edavom
Do. from the 15th of Edavom to the 3rd of Karkatakam
Do. on the 4th Do.

1902	1903
Inches	Inches.
43.08	54.06
56.92	12.15
0.20	0.21
Total.....	74.80 66.15

Observatory Time Notice.

The flash of the noon-day gun has been noted as follows in Trivandrum Mean Time.

		h.	m.	s.
1908 July	13th	...	12	0
"	14th	...	12	0
"	15th	...	12	0
"	16th	...	12	0
"	17th	...	12	0
"	18th	...	12	0

TRIVANDRUM
GOVERNMENT GAZETTE
SUPPLEMENT.

TUESDAY
1st July, 1908.

പഞ്ചാംഗം

[illegible]

PRICE LIST.

மேலும் மாண்புமிகு கல்வித்துறை அமைச்சர் அவர்கள் உத்தரவு பிறப்பித்து
நிர்வாகணப் பூரண கல்வித்துறையிலிருந்து

[illegible]

SEASON REPORT

FOR THE WEEK ENDING 12TH JULY 1908.

Water supply, pasturage, sufficient—Crops growing—Price stationary—Condition
rattle good—Public health satisfactory—Week's rainfall 0.12 inch.

[illegible]

எவ்வளவு வுழைப்பாது என்று யதன்வருண வில சென் னமிதிக்கிற இவ்வருண அனதாவிக்குள் எய்திவிடு
ந் தாருவாது னாதிக்கம் அதுவருணமிதென் னென்று

Terms of Subscription to the Government Gazette from and after the 1st Chingom 1083/17th August 1907.

For one year ... 4 Bk. Rs.
For one month ... 10 Chukrams.
Single copy ... 4 Chukrams.

Postage to be added at the rate of Bk. Rs. 4 if the Gazette is to be sent by British Post.

The subscription is payable strictly in advance and payment by instalments or by deductions from pay will not be allowed. The rates of subscription of single copies and by the month refer only to ordinary issues of the Gazette, and do not apply to issues containing lengthy Legislative Enactments.

A. J. VIEYRA,

Chief Secretary to Government.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
17th May, 1907.

Charges for Advertisements.

	Ra.	Ch.	C
Per column line, 1st insertion	1	12	
Do, subsequent insertions	1	8	
For a full page of 50 lines 1st insertion	5		
Do, Do, subsequent insertions	4		

Standing advertisements will be charged at reduced rates. Information regarding such rates can be obtained from the Superintendent of the Government Press.

Tabular work will be charged according to the nature of work.

The above rates are for Pica type in English and Tamil and Malayalam type cast in English body.

Notice

In pursuance of the notice dated 23rd December 1905, it is hereby notified that all matter whether official or private intended for publication in the Government Gazette should be sent in duplicate wherever necessary, plainly and legibly written on one side of the paper only so as to reach the Chief Secretary to Government, Huzar Cutcherry, Trivandrum, not later than Friday previous to the issue of the Gazette in which they are meant to be published.

Lengthy papers should be sent even earlier and in sufficient time.

Notice.

With reference to the notice dated 23rd December 1905, it is hereby notified that the Superintendent, Government Press, is entrusted with the printing and issue of the Government Gazette and the receiving of subscriptions on account of the same.

All communications relating to the issue of the Gazette and remittances on account of subscription should be addressed to "the Superintendent, Government Press, Trivandrum."

A. J. VIEYRA,

Chief Secretary to Government.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
16th April 1906.

പരസ്യം

പരസ്യം ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതിന്നായി
സംസ്കാര മന്ത്രാലയത്തിൽ വിവരം.

ഒരു വാർത്തയുടെ ... രൂപയിൽ
ഒരു വാർത്തയുടെ ... 10 പൈ
ഒരു വാർത്തയുടെ ... 5 പൈ

ഇതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.
അതായത് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.
അതായത് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

ഇതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

പരസ്യം

പരസ്യം ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതിന്നായി
സംസ്കാര മന്ത്രാലയത്തിൽ വിവരം.

ഒരു വാർത്തയുടെ ... രൂപയിൽ
ഒരു വാർത്തയുടെ ... 10 പൈ
ഒരു വാർത്തയുടെ ... 5 പൈ

പരസ്യം

പരസ്യം ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതിന്നായി
സംസ്കാര മന്ത്രാലയത്തിൽ വിവരം.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

അതിൽ പ്രസിദ്ധീകരിക്കുന്നതിന്നായി
മുൻപായിട്ട് അറിയിക്കേണ്ടതാണ്.

**List of Holidays for the Huzur Catcherry in the month of
Karkadagam 1083.**

English Month.	Date.	Malayalam Month.	Date.	Day of the week.	Nature of Holidays.
1908, July.	26	1083, Karkadagam.	11	Sunday.	Vavu Orikkal.
Do.	27	Do.	12	Monday.	New Moon.
August.	12	Do.	28	Wednesday.	Avani Avittam and Gayatri Jepam.
Do.	15	Do.	31	Saturday.	Adi Anuthi.

പ്രമാണമാസത്തിൽ ഏതെങ്കിലും ദിവസങ്ങളിൽ ഏതെങ്കിലും വിധത്തിൽ വിശ്രമം

മുസ്ലിം മാസം	തീയതി	മലയാള മാസം	തീയതി	ഏകദേശം	വിശ്രമം ലഭിക്കുന്നതുകൾ
പ്രമാണമാസം ജൂലൈ 26	26	കർക്കടകം	11	ഞായർ	വാവു ഓർക്കൽ
27	27	12	12	തിങ്കൾ	പുതുവേലി
28	28	28	28	ബുധൻ	അവനി അവിട്ടം ഗായത്രി ജപം
31	31	31	31	ശനി	അദി അനുതി